

# GRUNDIG

## Pesukone-kuivain

Käyttöohje



GDP810642WW

2820530088/ FI / 29.7.2022 16.54



# Sisältö

<b>1 Turvallisuusohjeet</b> .....	<b>4</b>
1.1 Tarkoituksenmukainen käyttö.....	4
1.2 Lasten, herkkien henkilöiden tai lemmikkieläinten turvallisuus.....	4
1.3 Sähköturvallisuus.....	5
1.4 Turvallinen käsittely.....	6
1.5 Asennusturvallisuus.....	6
1.6 Käyttöturvallisuus.....	8
1.7 Kuivausturvallisuus.....	9
1.8 Turvallisuus huollon ja puhdistuksen aikana.....	11
<b>2 Tärkeitä ympäristöohjeita</b> .....	<b>12</b>
2.1 Yhdenmukaisuus WEEE-direktiivin kanssa.....	12
2.2 Pakkaustiedot.....	12
<b>3 Tekniset tiedot</b> .....	<b>13</b>
<b>4 Asennus</b> .....	<b>14</b>
4.1 Sopiva asennuspaikka.....	14
4.2 Pohjapaneelin suoja-asennus.....	14
4.3 Kuljetuksen turvapulttien poistaminen.....	15
4.4 Vedensyötön liitäntä.....	15
4.5 Poistoletkun kiinnittäminen viemäriin.....	16
4.6 Jalcojen säätäminen.....	16
4.7 Sähköliitännät.....	17
4.8 Tuotteen käsittely.....	17
<b>5 Alustavat valmistelut</b> .....	<b>17</b>
5.1 Pyykin lajittelu.....	17
5.2 Pyykin valmistelu pesua varten ...	17
5.3 Vihjeitä energian ja veden säästämiseen.....	18
5.4 Käynnistys.....	18
5.5 Pyykinpesukoneen täyttö.....	18
5.6 Oikea täyttökapasiteetti.....	18
5.7 Pesuaineen ja huuhteluaineen käyttö.....	19
5.8 Vihjeitä tehokkaaseen pesuun.....	21
5.9 Vihjeitä tehokkaaseen kuivaamiseen.....	23
5.10 Näytetty pesuohjelman kesto.....	23
<b>6 Koneen käyttäminen</b> .....	<b>24</b>
6.1 Ohjauspaneeli.....	24
6.2 Näytöllä näytetyt symbolit.....	25
6.3 Koneen käytön valmistelu.....	25

6.4 Pesuohjelman valinta.....	25
6.5 Pesuohjelmat.....	26
6.6 Lämpötilan valitseminen.....	28
6.7 Linkousnopeuden valitseminen.....	28
6.8 Kuivausohjelmat.....	29
6.9 Pesu- ja kuivausohjelmat.....	29
6.10 Ohjelma- ja kulutustaulukko.....	30
6.11 Lisätoimintojen valitseminen.....	33
6.11.1 Lisätoiminnot.....	33
6.11.2 Toiminnot/ohjelmat jotka voidaan valita painamalla painiketta 3 sekunnin ajan.....	34
6.12 Kuivausvaiheet.....	35
6.13 Päätymisaika.....	36
6.14 Ohjelman käynnistys.....	37
6.15 Täyttöluukun lukko.....	37
6.16 Valintojen muuttaminen ohjelman käynnistyttyä.....	38
6.17 Ohjelman peruutus.....	38
6.18 Ohjelman loppu.....	38
6.19 HomeWhiz-toiminto ja kauko-ohjaus.....	39
6.19.1 HomeWhiz-sovelluksen asetus.....	39
6.19.2 HomeWhiz-tilin linkityksen poistaminen.....	40
6.19.3 Kauko-ohjaustoiminto ja sen käyttö.....	41
<b>7 Vianetsintä</b> .....	<b>42</b>
<b>8 VASTUUVAPAAUSLAUSEKE / VAROITUS</b> .....	<b>46</b>

## Lue tämä ohjekirja ennen kuin alat käyttämään tuotetta!

Hyvä asiakas,







Kiitos tuotteen Grundig valinnasta. Toivomme, että saat parhaat tulokset tuotteestasi, joka on valmistettu korkealaatuisesti uusimmalla teknologialla. Lue tämä käyttöopas ja muut toimitukseen kuuluvat asiakirjat huolella kokonaan, ennen kuin käytät laitetta.

Noudata käyttöoppaan kaikkia varoituksia ja ohjeita. Näin suojaat itseäsi ja tuotetta mahdollisilta vaaroilta.

Säilytä käyttöohje. Jos luovutat tuotteen jollekin muulle, sisällytä käyttöopas mukaan. Tuotteen takuehdot, käyttö- ja vianetsintämenetelmät on esitetty käyttöohjeessa.

### Symbolit ja määritykset

Tässä käyttöohjeessa käytetään seuraavia symboleja:

	Vaara, jonka seurauksena voi olla kuolema tai henkilövahinko.
	Tärkeää tietoa tai hyödyllisiä käyttövihjeitä.
	Lue käyttöohje.
	Kierrätettävät materiaalit.
	Kuuman pinnan varoitus.
	
<b>VAROITUS</b>	Vaara, joka voi johtaa tuotteen materiaali- tai ympäristövahinkoihin



## 1 Turvallisuusohjeet

Tämä osio sisältää tarvittavat turvallisuusohjeet henkilövahinkojen ja materiaalisten vahinkojen välttämiseksi.

Yrityksemme ei ole vastuussa näiden ohjeiden laiminlyömisestä johtuvista vaurioista.

- Valtuutetun huollon tulee suorittaa aina asennuksen ja korjaukset.
- Käytä vain alkuperäisiä varaosia ja varusteita.
- Älä korjaa tai vaihda mitään osia tuotteeseen jollei sitä erikseen ole mainittu käyttöoppaassa.
- Älä muuntele tätä laitetta.

### 1.1



#### Tarkoituksenmukainen käyttö

- Tuotteen käyttöikä on 10 vuotta. Tuotteeseen on tänä aikana saatavana alkuperäisiä varaosia joilla varmistetaan tuotteen toimivuus.
- Tämä tuote on suunniteltu kotitalouskäyttöön. Se ei sovellu kaupalliseen käyttöön eikä sitä pidä käyttää muuhun kuin sille suunniteltuun tarkoitukseen.

- Pese ja kuivaa vain tekstiilituotteita, jotka on merkitty sopiviksi tähän.
- Valmistaja ei vastaa mistään vahingoista, jotka ovat aiheutuneet laitteen virheellisestä tai varomattomasta käsittelystä.
- Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi kotitalouksissa ja vastaavankaltaisissa olosuhteissa kuten Esimerkiksi:
  - henkilöstökeittiöissä kaupoissa, toimistoissa ja muissa työympäristöissä,
  - maataloilla,
  - hotellien, motellien ja muiden majoitustilojen asiakkaiden toimesta
  - aamiais- ja vastaavan kaltaisten majoitusten keskuudessa
  - asuntotalojen julkisissa tiloissa tai pesutuvissa

### 1.2 Lasten, herkkien henkilöiden tai lemmikkieläinten turvallisuus



- Tätä tuotetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt joiden fyysiset, aistinvaraiset tai henkiset kyvyt ovat heikentyneet, tai joilla ei ole

aikaisempaa kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä, jos heitä valvotaan, tai jos he ovat saaneet opastusta koskien laitteen turvallista käyttötapaa, ja he ymmärtävät laitteen käyttöön liittyvät vaarat.

- Alle 3-vuotiaat lapset eivät saa olla laitteen lähetyvillä, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Sähkölaitteet ovat vaarallisia lapsille ja lemmikkieläimille. Lapset ja lemmikkieläimet eivät saa leikkiä laitteella, kiivetä sen päällä tai mennä sen sisään. Tarkasta tuotteen sisätila ennen käyttöä.
- Estä lapsilukolla lapsia puuttumasta laitteen toimintaan.
- Älä unohda sulkea täyttöluukkuja, kun poistut tilasta, jossa laite sijaitsee. Lapset ja lemmikkieläimet voivat juuttua koneen sisälle ja hukkua.
- Lapset ilman valvontaa eivät saa suorittaa puhdistus- tai kunnossapitotoimintoja.
- Pidä pakkausmateriaalit poissa lasten ulottuvilta. Henkilövahingon tai tukehtumisen vaara.
- Pidä kaikki tuotteessa käytetyt pesuaineet ja lisäaineet lasten ulottumattomissa.

- Katkaise virtajohto ja riko täyttöluukun lukitusmekanismi ennen tuotteen hävittämistä lasten turvallisuuden varmistamiseksi.



### 1.3 Sähköturvallisuus

- Tuotteen on oltava irti verkkovirrasta asennuksen, huollon, puhdistuksen ja korjausten aikana.
- Valtuutetun huoltoedustajan on vaihdettava vialliset virtakaapelit vaaratilanteiden välttämiseksi.
- Laitetta ei saa liittää ulkoiseen kytkinlaitteeseen kuten ajastimeen tai piiriin, joka kytketään päälle ja pois säännöllisesti toisesta laitteesta.
- Älä tunge virtajohtoa tuotteen alle tai sen takapuolelle. Älä aseta raskaita esineitä virtajohdon päälle. Älä taivuta, purista virtajohtoa tai anna sen olla kosketuksessa lämpölähteisiin.
- Älä käytä jatkojohtoa, haarapistorasiaa tai sovitinta tuotteen käyttämiseksi.
- Pistokkeeseen on aina päästävä helposti käsiksi. Jos tämä ei ole mahdollista, on sähkömääräyksiä noudattava mekanismi, joka kytkee kaikki

liittimet irti virransyötöstä (varoke, kytkin, pääkytkin jne.) asennettava virransyöttöön.

- Älä kosketa pistoketta märin käsin.
- Älä irrota laitetta vetämällä virtajohdosta.
- Tarkasta, että pistoke ei ole märkä, likainen tai pölyinen.

#### 1.4 Turvallinen käsittely

- Kytke tuote irti virransyötöstä, ennen sen liikuttamista tai vedenpoisto- tai -syöttöliitäntöjen irrottamista. Tyhjennä tuotteen sisällä oleva vesi pois.
- Tuote on raskas, älä käsittele sitä yksin. Älä pidä kiinni ulkonevista osista, kuten täyttöluukusta, tuotteen liikuttamisen ja nostamisen yhteydessä. Yläkansi tulee kiinnittää tiukkaan ennen liikuttamista.
- Tuote on raskas. Kahden henkilön tulee kantaa sitä, etenkin portaissa. Tuloksena voi olla henkilövahinko, jos tuote putoaa päällesi. Älä pudota tuotetta tai altista sitä iskuille.
- Kanna tuotetta pystyasennossa.
- Varmista, ettei letkut eikä virtajohto ole mutkalla, pinteessä tai puristuksissa,

kun laite työnnetään paikoilleen asennuksen tai puhdistuksen jälkeen.

#### 1.5 Asennusturvallisuus

- Lue tiedot käyttöohjeessa ja asennusohjeet tuotteen asennuksen valmistelemiseksi ja varmista, että virtalähde, vedensyöttö ja vedenpoisto ovat sopivat. Jos näin ei ole, ota yhteys valtuutettuun sähkö- ja putkiasentajaan ja pyydä heitä suorittamaan tarvittavat toimenpiteet. Nämä toimenpiteet ovat asiakkaan vastuulla.
- Tarkasta tuote vaurioiden varalta ennen sen asennusta. Älä asenna tuotetta, jos se on vaurioitunut
- Jos kädet laitetaan suojaamattomiin aukkoihin, voi se johtaa henkilövahinkoon. Sulje kuljetuksen suojapulttien aukot muovitulvilla.
- Älä jätä tai asenna tuotetta tiloihin, joissa se altistuu sääolosuhteille.
- Älä sijoita tuotetta tilaan, jonka lämpötila voi laskea alle 0 °C asteen.

- Älä sijoita tuotetta maton tai vastaavan pinnan päälle. Tämä voi muodostaa tulipalovaaran, koska ilma ei kierrä tuotteen alta.
- Aseta tuote tasaiselle ja kovalle alustalle ja tasapainota se säätöjaloilla.
- Liitä kone maadoitettuun, varokkeella suojattuun pistorasiaan, jonka virta-arvot ovat tuotteen tyyppikilvessä ilmoitettujen mukaiset. Varmista, että maadoituksen suorittaa valtuutettu sähköasentaja. Älä käytä tuotetta ilman paikallisten/kansallisten määräysten mukaista maadoitusta.
- Liitä tuote pistorasiaan, jonka jännite, taajuus ja virta vastaavat tyyppikilvessä määritettyjä.
- Älä liitä tuotetta löysään, vialliseen, likaiseen tai rasvaiseen pistorasiaan tai kiinnikkeestä irronneeseen tai mahdollisesti vesikosketukseen joutuvaan pistorasiaan.
- Käytä tuotteen mukana toimitettua letkusarjaa. Älä käytä vanhoja letkuja uudelleen. Älä muokkaa letkuja.
- Liitä veden syöttöletku suoraan vesihanaan. Paineen vesihanasta tulee olla vähintään 0,1 MPa (1 bar) ja enintään 1 MPa (10 baaria). Hanasta tulee virrata 10 - 80 litraa vettä minuutissa, jotta tuote toimisi kunnolla. Jos vedenpaine on yli 1 MPa (10 baaria), on paineenalennusventtiili asennettava. Suurin sallittu lämpötila on 25 °C.
- Kiinnitä veden poistoletkun pää viemäriin, pesualtaaseen tai kylpyammeeseen.
- Aseta virtakaapeli ja kotelot kohtaan, jossa niihin ei voida kompastua.
- Älä aseta tuotetta oven, liukuoven taakse tai paikkaan, jossa se estää oven avaamisen kokonaan.
- Jos kuivaaja asetetaan tuotteen päälle, kiinnitä se sopivalla, valtuutetusta huollosta saatavilla kiinnikkeillä.
- Kosketusvaara sähköosiin, kun yläkansi irrotetaan. Älä irrota koneen yläkantta.
- Sijoita tuote vähintään 1 cm:n etäisyydelle kalusteiden reunoista.
- Varmista, että asennustilan ilmanvaihto on riittävä, koska laitteesta syntyvät kaasut voivat sytyttää tilassa olevat polttoaineet tai päästä kosketukseen avoliekin kanssa.



## 1.6 Käyttöturvallisuus

- Käytä vaon pesukoneille tarkoitettuja pyykinpesuaineita, huuhteluaineita ja lisäaineita.
- Älä käytä kemikaaleja tai liuottimia tuotteen puhdistamiseen. Nämä materiaalit muodostavat räjähdysvaaran.
- Älä käytä viallista tai vaurioitunutta tuotetta. Kytke tuote irti (tai irrota sen varoke), sulje vesihana ja ota yhteys valtuutettuun huoltoon.
- Älä sijoita sytytyslähteitä (palava kynttilä, savukkeet jne.) tai lämpölähteitä (silitysraudat, lämmittimet, uunit jne.) laitteen päälle tai lähelle. Älä aseta syttyviä/ räjähtäviä materiaaleja tuotteen lähelle.
- Älä kiipeä tuotteen päälle.
- Kytke tuote irti ja sulje hana, jos tuotetta ei käytetä pitkään aikaan.
- Pesu-/huuhteluaine voi roiskua pesuainelokerosta, jos se avataan tuotteen ollessa käynnissä. Pesuaineen kosketus iholle tai silmiin on vaarallista.
- Varmista, että lemmikkieläimet eivät kiipeä tuotteen sisään. Tarkasta tuotteen sisätila ennen käyttöä.
- Älä yritä avata lukittua täyttöluukkuja väkisin. Luukku avautuu, kun pesu on valmis. Jos luukku ei avaudu, noudata vianmääritysosion Täyttöluukkuja ei voi avata -kohdan ohjeita.
- Älä pese bensiinistä, kerosiinista, bentseenistä, liuottimista, alkoholista tai muista syttyvistä tai räjähtävistä aineista teollisuuskemikaaleista likaantuneita vaatteita.
- Älä käytä suoraan kuivaa pesuainetta ja älä huuhtele, linkoa tai kuivaa kuivasta pesuaineesta saastunutta pyykkiä.
- Älä aseta käsiä pyörivään rumpuun. Odota, kunnes rumpu on pysähtynyt.
- Älä aseta käsiä tai metalliesineitä pesukoneen alle.
- Jos pyykkiä pestään korkeassa lämpötilassa, voi poistettava vesi polttaa ihoa, jos siihen ollaan kosketuksessa, esim. kun poistoletku on liitetty hanaan. Älä koske poistoveteen.
- Suorita seuraavat varotoimet biokalvojen ja hajujen muodostumisen ehkäisemiseksi:



- Varmista, että huone jossa pesukone sijaitsee on hyvin tuuletettu.
- Pyyhi tiivisteet kuivalla ja puhtaalla pyyhkeellä ohjelman päätyttyä.
- Täyttöluukun lasi kuumenee erittäin kuumaksi, kun pyykkejä pestään korkeissa lämpötiloissa. Tämän vuoksi älä anna varsinkaan lasten koskettaa täyttöluukun lasia pesuohjelman tai kuivauksen ollessa käynnissä.



1.7

## Kuivausturvallisuus

- Aiemmin pesty, puhdistettu, bensiinistä/kaasusta, kuivapesuaineista tai muista syttyvistä/räjähävistä materiaaleista saastunutta tai tahraantunutta pyykkiä ei tule kuivata koneessa, koska ne muodostavat syttyviä tai räjähtäviä höyryjä. Olemassa on tulipalovaara.
- Materiaaleista, kuten kasvis- tai mineraaliöljy, asetoni, alkoholi, bensiini, öljy, tahrannoitain, nafta, tärpätti, parafiini tai parafiinin poistoaineet, likaantunut pyykki tulee pestä erikseen kuumassa vedessä lisäämällä pesuainetta ennen kuivaamista koneessa. Olemassa on tulipalovaara.
- Älä kuivaa tekstiilituotteita, jotka sisältävät vaahtomuovia tai kumiosia (kuten suihkumyrsyt, vedenpitävät tekstiilit, kumitetut esineet sekä vaatteet) tai täytettyjä tai vaurioituneita (kuten tyynyt tai takit). Palovammavaara.
- Jos pesupalloa, pesuainemittaa, pyykkihäkkiä tai -palloa käytetään, voivat nämä sulaa kuivauksen aikana. Jos kuivaustoiminto on valittu, älä käytä näitä tuotteita. Olemassa on tulipalovaara.
- Jos teollisuuskemikaaleja on käytetty puhdistamiseen, älä käytä kuivaustoimintoa. Olemassa on tulipalovaara.
- Luukku on erittäin kuuma kuivaustoiminnon jälkeen. Kun kuivaus on valmis, avaa luukku kokonaan. Älä koske metalliluukkuun lasiluukun sisällä. Olemassa on myös korkeasta lämpötilasta johtuva palovammanvaara.
- Kuivausohjelmien aikana suoritetaan jäähdytysvaihe viimeiseksi, jolla varmistetaan, että pyykin lämpötila pysyy sellaisena, että pyykki ei vaurioidu. Voit altistaa kuumalle höyrylle, jos avaat

kannen suorittamatta  
jäähdytysvaihetta.

Palovammanvaara.

- Jos kuivausohjelma keskeytetään (johtuen ohjelman perumisesta tai sähkökatkoksesta), voi pyykki koneessa olla kuuma. Ole varovainen.
- Älä pysäytä konetta, ennen kuin kuivausohjelma päättyy. Jos kone on pysäytetty, poista pyykki siitä ja sijoita pyykki sopivaan paikkaan ja anna sen jäähtyä.
- Tuote sopii käyttöön 0 °C ja +35 °C välisissä käyttölämpötiloissa.
- Ympäristölämpötila 15 °C ja +25 °C välillä on ihanteellinen tuotteelle.
- Älä ylikuormita konetta kuivauksen aikana. Huomioi kuivaukseen määritetyt maksimitäyttömäärät.
- Jos pyykki on pesty tahrannoista aineella, suorita lisähuuhtelu ennen kuivauksen aloittamista.
- Älä kuivaa nahkavaatteita tai nahkaosia sisältäviä vaatteita (kuten nahkamerkit farkuissa) koneessa. Nahkaosista lähtevä väri voi tahrata muut tekstiilit.
- Jos et voi ratkaista ongelmaa turvallisuusohjeet luvussa esitettyjen ohjeiden avulla,

sammuta ja kytke kone irti virransyötöstä ja ota yhteys valtuutettuun huoltoon.

- Pyykinpesukone-rumpukuivaimessa voi pestä pyykin, kuivata sen tai suorittaa molemmat toiminnot. Koneetta ei tule käyttää pelkkään märän pyykin kuivaamiseen pitkiä aikoja. Jos konetta käytetään vain kuivaamiseen, tulee sitä käyttää tyhjänä lyhyellä pesuohjelmalla joka 15. käyttökerran välein.
- Ennen pyykin täyttämistä koneeseen, tarkasta ne ja varmista, että kaikki esineet, kuten sytyttimet, kolikot, metalliesineet ja neulat jne. on poistettu taskuista ja niiden sisältä.
- Alusvaatteita, joissa on metalliosia, ei tule kuivata koneessa. Metalliosat voivat irrota kuivauksen aikana ja vaurioittaa konetta. Aseta ne pussiin tai tynnyliinan sisään.
- Älä kuivaa suuria pyykkejä, kuten verhot, lakanat/ vuodevaatteet, täkit ja matot koneessa. Pyykki voi vaurioitua.
- Älä kuivaa pesemättömiä vaatteita koneessa.

- Älä käytä huuhteluainetta tai staattisuuden poistoainetta, ellei valmistaja ole suositellut sitä.
- Tuotteita, kuten huuhteluainetta, tulee käyttää valmistajan ohjeiden mukaan.
- Älä kuivaa silkki-, villa- tai vastaavia arkoja vaatteita koneessa. Villavaatteet voivat kutistua ja arat tekstiilit vaurioitua.
- Tarkasta pesumerkinnät vaatteissa ennen pesua tai kuivaamista.
- Kone puhdistaa pyykistä irtoavan nukan automaattisesti kuivauksen aikana. Kone ottaa veden automaattisesti pesun yhteydessä. Tämän vuoksi, hanan on oltava auki myös kuivausohjelmien aikana.
- Estä nukan kerääntyminen koneen ympärille.

## 1.8 Turvallisuus huollon ja puhdistuksen aikana




- Älä pese tuotetta painepesurilla, höyrysuihkulla, vedellä tai kaatamalla vettä sen päälle.
- Älä käytä teräviä tai hankaavia työkaluja tuotteen puhdistukseen. Älä käytä kotitalouden puhdistustuotteita, saippuaa, puhdistusaineita, kaasuja, bensiiniä, tinneriä, alkoholia, jne. puhdistamiseen.
- Liuottimia sisältävät puhdistusaineet voivat tuottaa myrkyllisiä höyryjä (esim. puhdistusliuottimet). Älä käytä liuottimia sisältäviä puhdistustuotteita.
- Pesuainelokerossa voi olla pesuainejäämiä, kun avaat sen puhdistusta varten.
- Älä pura poistopumpun suodatinta tuotteen ollessa käytössä.
- Lämpötila koneen sisällä voi nousta 90 °C asteeseen. Puhdista suodatin, kun vesi koneen sisällä on jäähtynyt palovamman välttämiseksi.

## 2 Tärkeitä ympäristöohjeita

---

### 2.1 Yhdenmukaisuus WEEE-direktiivin kanssa



Tämä tuote täyttää EU:n WEEE-direktiivissä (2012/19/EU) asetetut vaatimukset. Tässä tuotteessa on sen sähkö- ja  elektroniikkalaiteromuluokan (WEEE) ilmaiseva symboli.

Tämä tuote on valmistettu laadukkaista osista ja materiaaleista, jotka voidaan käyttää uudelleen ja soveltuvat myös kierrätykseen. Älä hävitä tätä tuotetta kotitalousjätteen mukana sen eliniän mennessä umpeen. Vie se keräyspisteeseen jossa sen sähköiset ja elektroniset osat voidaan kierrättää. Kysy neuvoa paikallisilta viranomaisilta saadaksesi lisätietoa näistä keräyspisteistä.

---

### Yhdenmukaisuus RoHS-direktiivin kanssa:

Tämä tuote täyttää EU:n EU RoHS-direktiivin (2011/65/EU) vaatimukset. Se ei sisällä haitallisia tai kiellettyjä materiaaleja jotka on määritelty direktiivissä.

### 2.2 Pakkaustiedot

Tuotteen pakkausmateriaalit on valmistettu kierrätettävistä materiaaleista, kansallisten ympäristömääräyksiemme mukaan. Älä hävitä pakkausmateriaaleja yhdessä kotitalous- tai muun jätteen mukana. Vie pakkausmateriaalit paikallisten viranomaisten osoittamaan keräyspisteeseen.

### 3 Tekniset tiedot

Valmistajan nimi tai tavaramerkki	Grundig
Mallinimi	GDP810642WW
	7177882200
Pesukapasiteetti (puuvilla) (kg)	10
Kuivauskapasiteetti (puuvilla) (kg)	6
Suurin linkousnopeus (jakso/min)	1600
Sisäänrakennettu	No
Korkeus (cm)	84
Leveys (cm)	60
Syvyys (cm)	60
Yksi vedentulo / kaksi vedentuloa	+/-
Virransyöttö (V/Hz)	230 V / 50Hz
Kokonaisvirta (A)	10
Kokonaisteho (W)	2200
Päämallin koodi	1721



Tuotetietokantaan tallennetut tuotetiedot löytyvät seuraavalta verkkosivulta ja voit etsiä tuotteesi energiatarrassa olevan tuotteen tunnisteella (\*).  
<https://eprel.ec.europa.eu/>

**SUPPLIER'S NAME**












































**MODEL IDENTIFIER → (\*)**



 Kulutusarvot ovat voimassa, kun langaton verkkoyhteys on pois päältä.

**Symbolitaulukko**

											
Esipesu	Nopea	Pika+	Lisähuuhtelu	Lisävettä	Rypynesto	Lemmikkien karvojen poisto	Höyry	Yötila	Liotus	Huuhtelun pito	Liotus
											
AutoDose	Nestepesuaineen valinta	Huuhteluaineen valinta	Huuhtelu	Linkous + tyhjennys	Tyhjennys	Lämpötila	linkousta	Ei linkousta	Hanavesi (Kylmä)	Ei vettä	Aikaviive
											
Luukun lukko	Lapsilukko	Päälle / Pois	Käynnistys / Tauko	Likaisuustaso	Lisää vaate	Ladattu ohjelma	Pesu	Ok (Loppu)	Peruuta	Rypynesto+	Kuivaus
											
Extra Dry	Kaappikuiva	Silityskuiva	Ajastettu kuivaus	Ilmanrikkastus (Raikastus)							

## 4 Asennus



Lue "Turvallisuusohjeet" osa ensin!



Pesukone havaitsee automaattisesti siinä olevan pyykkimäärän, kun ohjelma valitaan. Kun tuote asennetaan ja ennen ensimmäistä käyttöä, tulee kalibrointi suorittaa, jolla varmistetaan, että pyykkimäärä havaitaan mahdollisimman tarkasti. Tee tämä valitsemalla Drum Cleaning\* (Rummun puhdistus\*) ohjelma ja peru linkoustoiminto. Käynnistä ohjelma ilman pyykkiä. Odota, että ohjelma päättyy. Tämä kestää n. 15 minuuttia.  
\* Ohjelmanimi voi vaihdella mallista riippuen. Katso sopivan ohjelman valinta ohjelman kuvausosasta.

- Ota yhteys lähimpään valtuutettuun huoltopisteeseen laitteen asentamiseksi.
- Tuotteen asennuksen ja sähköliittämät saa tehdä vain valtuutettu huoltoedustaja. Valmistaja ei ole vastuussa valtuuttamattoman henkilön suorittamista toimenpiteistä aiheutuneista vaurioista.
- Sijoituspaikan valmistelut sekä sähkö-, vesijohtovesi- poistovesiasennukset asennuspaikalla ovat asiakkaan vastuulla.
- Varmista, ettei veden otto- ja poistoletkut eikä virtajohto ole mutkalla, pinteessä tai puristuksissa, kun laite työnnetään paikoilleen asennuksen tai puhdistuksen jälkeen.
- Tarkista ennen asennusta silmämääräisesti, ettei laitteessa ole vikoja. Älä asenna tuotetta, jos se on vaurioitunut Vaurioitunut laite voi vaarantaa turvallisuuden.

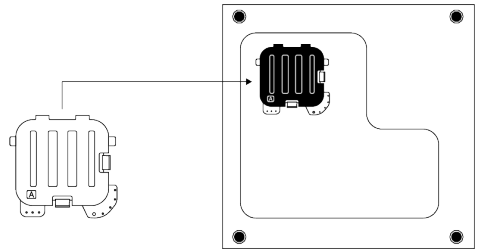
### 4.1 Sopiva asennuspaikka

- Aseta laite kovalle ja tasaiselle lattialle. Älä sijoita laitetta maton, pinon päälle tai muille vastaavanlaisille pinnoille. Laitteen asentaminen sopimattomalle alustalle aiheuttaa melu- ja värinäongelmia.
- Älä aseta laitetta virtajohdon päälle.
- Älä sijoita laitetta tilaan, jonka lämpötila voi laskea alle 0 °C asteen. Jäätyminen voi vaurioittaa konetta.
- Jätä vähintään 1 cm:n rako tuotteen ja kalusteiden väliin.
- Jos tuote asetetaan korokkeen päälle, älä aseta sitä reunan lähelle.
- Älä aseta tuotetta korokkeen päälle.
- Lukittuja, liukuvia tai kääntyviä ovia ei saa olla asennuspaikalla, jotka estävät luukun avaamisen kokonaan.
- Älä aseta lämmönlähteitä kuten liesiä, silitysrautoja, uuneja, lämmittimiä jne. pesukoneeseen äläkä käytä niitä koneen päällä.

### 4.2 Pohjapaneelin suojiensuojien asennus

- Tuotteen melutason laskemiseksi, asenna kansi A vaahtomuovin poistamisen jälkeen.

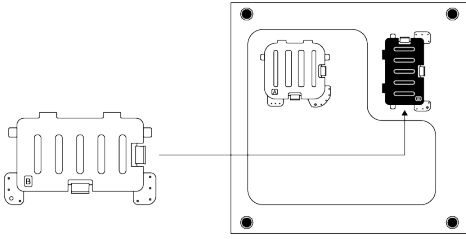
#### Suoja A



Kallista konetta hieman taaksepäin. Aseta suojan A liuskat alemmaa paneelia vasten. Päätä asennus kiertämällä suojaa.

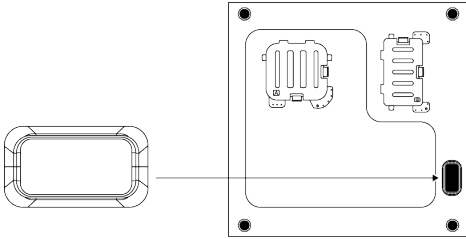
- Suoja B ja kansi ovat lisävarusteita. Jos käytettävissä, kiinnitä suoja B ja kansi.

## Suoja B



Aseta suojan B liuskat alempaa paneelia vasten. Päätä asennus kiertämällä suojaa.

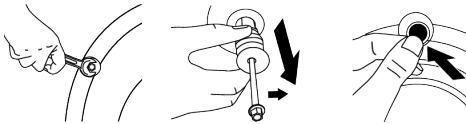
## Kansi



Aseta kansi työntämällä sitä sormella.

## 4.3 Kuljetuksen turvapulttien poistaminen

- Löysää kaikki kuljetuksen turvapultit ruuviavaimella, kunnes ne pyörivät vapaasti.
- Taivuta sisäosaa painamalla sitä tarttumisalueilta ja vedä osa ulos.
- Kiinnitä käyttöohjepussissa olevat muovisuojat reikiin takapaneelissa.



### VAROITUS

Irrota kuljetuksen turvapultit ennen tuotteen käyttämistä. Muutoin tuote voi vahingoittua.



### VAROITUS

Säilytä kuljetuksen turvapultit turvallisessa paikassa uudelleenkäyttöä varten, jos tuote pitää siirtää tulevaisuudessa. Asenna kuljetuksen turvapultit käänteisessä järjestyksessä takaisin kuljetusta varten. Älä koskaan siirrä laitetta ilman, että kuljetuksen turvapultit on kiinnitetty oikein paikoilleen!

## 4.4 Vedensyötön liitäntä



### VAROITUS

Tuotteen vaatima vedenpaine on 1-10 baaria (0,1-1 MPa). Koneen tasaisen toiminnan varmistamiseksi, on 10 - 80 litraa vettä syötettävä minuutissa täysin avatusta hanasta. Jos vedenpaine on korkeampi, asenna paineenalennusventtiili.



### VAROITUS

Malleja, joissa on yksi veden tulo, ei saa liittää kuumavesihanaan. Jos niin tehdään, pyykki voi vahingoittua tai laite siirtyä suojaustilaan eikä se enää toimi. Älä käytä Vanhoja tai käytettyjä vedensyöttöletkuja uudessa tuotteessa. Se voi johtaa vesivuotoihin koneesta ja tahrata pyykin.

- Liitä laitteen mukana tulleet vedenottoletkut laitteen vedenottoon.

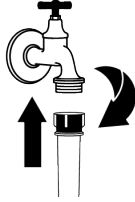
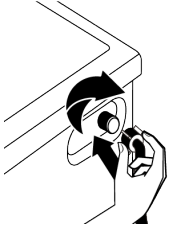


### VAROITUS

Varmista, että kylmävesiliitäntä on suoritettu oikein asennuksen yhteydessä. Muutoin pyykki on kuumaa pesuvaiheen lopussa ja kuluu nopeasti.

- Kiristä kaikki letkumutterit käsin takaisin. Älä käytä jakoavainta muttereiden kiristämiseen.

- c. Avaa hanat täysin liitännän jälkeen vesivuotojen tarkastamiseksi liitäntäkohdissa. Jos vuotoja ilmenee, käännä hana kiinni ja irrota mutteri. Tarkasta tiiviste ja kiristä mutteri uudelleen. Jotta estetään vesivuodot ja niiden aiheuttamat vahingot, pidä hanat suljettuina, kun laitetta ei käytetä.

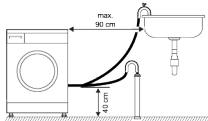
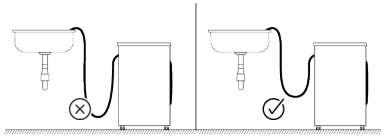


#### 4.5 Poistoletkun kiinnittäminen viemäriin

- a. Liitä letkun pää suoraan viemäriin tai pesualtaaseen.



Vesi tulvii lattialla, jos poistoletku irtoaa veden poiston aikana. Olemassa on myös korkeasta pesulämpötilasta johtuva palovammaanvaara. Jotta varmistetaan sellaiset tilanteet ja varmistetaan, että tuote suorittaa veden otto- ja poistoprosessit ongelmitta, kiinnitä tyhjennysletku kunnolla.



- b. Liitä letku vähintään 40 cm ja enintään 90 cm korkeudelle.  
c. Jos letku sijoitetaan lattialle (tai enintään 40 cm korkeudelle lattiasta) ja sen korkeutta lisätään, tulee veden tyhjennyksestä vaikeaa ja pyykki voi olla

erittäin märkää, kun se otetaan ulos koneesta. Noudata siksi kuvassa esitettyjä korkeuksia.

- d. Jotta jätevesi ei valuisi takaisin koneeseen ja mahdollistetaan helppo tyhjennys, älä upota letkun päätä jäteveteen tai työnnä sitä viemäriin yli 15 cm. Jos letku on liian pitkä, lyhennä sitä.  
e. Letkun pää ei saa olla taipunut, sen päälle ei saa astua, eikä sitä saa taivuttaa tai asettaa puristuksiin viemäriin ja laitteen väliin. Tämä voi johtaa veden poisto-ongelmiin.  
f. Jos letkun pituus on liian lyhyt, jatka sitä lisäämällä siihen jatkoletku. Letkun kokonaispituus saa olla enintään 3,2 m. Vuotojen estämiseksi, kiinnitä jatkoletkun ja tyhjennysletkun liitäntä aina sopivalla letkupuristimella niin, että se ei irtoa ja aiheuta vuotoja.

#### 4.6 Jalkojen säätäminen

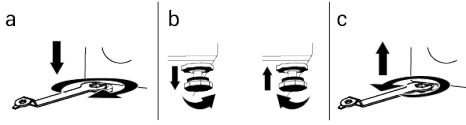


##### VAROITUS

Pesukoneen hiljaisemman ja tärinättömän käynnin varmistamiseksi se on sijoitettava tasaisesti ja tasapainotetusti jaloilleen. Tasapainota laite jalkoja säätämällä. Muussa tapauksessa pesukone voi siirtyä paikoiltaan ja aiheuttaa ruhjoutumisen, melu- ja tärinäongelmia.

- a. Löysää jalkojen muttereita nuolen osoittamaan suuntaan työkalulla käyttöohjeussissa.  
b. Säädä jalkoja, kunnes laite on vakaasti ja tasapainossa. Voit liikuttaa jalkoja ylöspäin kiertämällä niitä vastapäivään ja alaspäin kiertämällä myötäpäivään.  
c. Kiristä kaikki lukkomutterit työkalulla nuolen osoittamaan suuntaan. Voit liikuttaa muttereita alaspäin kiertämällä niitä vastapäivään ja ylöspäin kiertämällä myötäpäivään.





## 4.7 Sähköliitännät

Liitä laite maadoitettuun, 16 A:n sulakkeella suojattuun pistorasiaan. Yrityksemme ei ole vastuussa vaurioista, jotka johtuvat tuotteen käytöstä ilman paikallisten määräysten mukaista maadoitusta.

- Liitännän on oltava kansallisten asetusten mukainen.
- Tuotteen virtakaapelin rakenteen on oltava tarkoituksenmukainen ja tuotteen vaatimusten mukainen. Suosittelemme vikavirtakatkaisimen (GFCI) käyttämistä.
- Virtajohdon pistokkeen on oltava helposti saatavilla asennuksen jälkeen.
- Jos varokkeen tai katkaisijan arvo on alle 16 ampeeria, ota yhteys valtuutettuun sähkömieheen ja anna hänen asentaa 16 ampeerin varoke.
- Teknisissä tiedoissa määritetyn jännitteen on oltava sama kuin sähköverkossa.
- Älä tee liitäntöjä jatkojohdoilla tai haaroitusrasioilla. Liitäntäkaapeli voi aiheuttaa ylikuumenemista ja tulipalon.



Valtuutetun huoltoedustajan on vaihdettava vialliset virtakaapelit vaaratilanteiden välttämiseksi.

## 4.8 Tuotteen käsittely

- Irrota tuote aina virransyötöstä ennen sen käsittelyä.
- Irrota vedenotto- ja verkkovirtaliitännät. 3 Tyhjennä tuotteen sisällä oleva vesi ulos. Katso Jäämäveden poisto ja pumpun suodattimen puhdistus
- Asenna kuljetuksen turvapultit käänteisessä järjestyksessä takaisin kuljetusta varten. Katso Kuljetuksen turvapulttien irrotus



Älä koskaan kannata tuotetta, jos kuljetuksen turvapultteja ei ole kiinnitetty!

Tuote on niin raskas, että yhden henkilön ei tule kantaa sitä. Kahden tai useamman henkilön on kannettava tuotetta ja erityistä varovaisuutta tulee noudattaa rappusilla. Jos tuote putoaa, voi se johtaa henkilövahinkoon. Pakkausmateriaalit ovat vaarallisia lapsille. Pidä pakkausmateriaalit poissa lasten ulottuvista.

## 5 Alustavat valmistelut



Lue luku "Turvallisuusohjeet" ensin.

### 5.1 Pyykin lajittelu

- Lajittelu pyykin tekstiilityypin, värin, likaisuusasteen ja sallitun pesulämpötilan mukaisesti.
- Noudata aina vaatteissa olevia pesumerkintöjä.

### 5.2 Pyykin valmistelu pesua varten

- Pestävät tekstiilit, joissa on metalliosia, kuten kaaritetut rintaliivit, vyönsoljet ja metallinapit voivat vahingoittaa tuotetta. Irrota metalliesineet tai pese vaatteet asettamalla ne pesupussiin tai tyynyliinan sisään.

- Poista kaikki taskussa olevat esineet kuten kolikot, kynät ja klemmarit, käännä taskut nurin ennen pesua ja harjaa ne. Tällaiset esineet voivat vaurioittaa laitetta tai aiheuttaa ylimääräistä melua.
- Aseta pienikokoiset vaatteet kuten vauvan sukut ja sukkahousut pesupussiin tai tyynyliinaan.
- Laita verhot pesuun painamatta niitä kasaan. Irrota verhojen kiinnityslenkit. Verhon kiinnikkeet voivat johtaa verhojen repeytymiseen.
- Sulje vetoketjut, ompele löysät napit paikoilleen ja korjaa repeämät.
- Pese "konepesu" tai "käsinpesu"-merkinnän sisältävät vaatteet käyttäen vain niille suositeltua ohjelmaa. Kuivaa

tämän tyyppiset vaatteet ripustamalla tai sijoittamalla ne tasaiselle alustalle. Älä kuivaa niitä koneessa.

- Älä pese värillistä ja valkoista pyykkiä yhdessä. Uudet, tummanväriset puuvillatekstiilit voivat päästää paljon väriä. Pese ne erikseen.
- Käytä vain konekäyttöön sopivia värejä / värjäysaineita ja kalkinpoistoaineita. Noudata aina pakkauksen ohjeita.
- Vaikeat tahrat on käsiteltävä asianmukaisesti ennen pesua. Jos olet epävarma, ota yhteys kemialliseen pesulaan.
- Pese housut ja hienopyykki nurin käännettynä.
- Jauhoille, kalkkipölylle, maitojauheelle jne., altistuneet vaatteet on ravisteltava kunnolla puhtaaksi ennen laitteeseen laittamista. Tämänkaltaisen pöly ja jauhe pyykin seassa saattaa kerääntyä ajan kuluessa laitteen sisäosiin ja aiheuttaa vaurioita.
- Annen angora-villasta valmistettujen vaatteiden pesemistä, säilytä niitä pakastimessa muutama tunti. Tämä vähentää nukkaantumista.

### 5.3 Vihjeitä energian ja veden säästämiseen

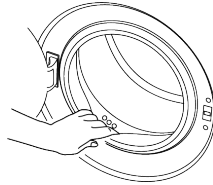
Seuraavat ohjeet auttavat sinua käyttämään konetta ympäristöystävällisellä ja energia- sekä vesitehokkaalla tavalla.

- Käytä konetta suurimmalla mahdollisella täyttökapasiteetilla ohjelmasta riippuen, mutta älä ylikuormita sitä. Katso ”Ohjelma- ja kulutustaulukko“.
- Noudata aina pesuainepakkauksessa mainittuja lämpötiloja.
- Pese vähän likaantuneet tekstiilit alhaisissa lämpötiloissa.
- Käytä nopeampia ohjelmia pienille määrille vähän likaantunutta pyykkiä.
- Älä käytä esipesua tai korkeita lämpötiloja pyykille joka ei ole pahasti likaantunut tai tahiintunut.
- Jos aiot kuivata pyykkiä kuivausrummussa, valitse korkein suositeltu linkousnopeus.

- Älä käytä pesuainetta enempää kuin mitä pakkauksessa on suositeltu.

### 5.4 Käynnistys

Varmista ennen tuotteen käyttöönottoa, että osissa ”Ympäristöohjeet” ja ”Asennus” kuvatut valmistelut on suoritettu. Valmistele kone pyykinpesua varten suorittamalla ensimmäiseksi rummun puhdistusohjelma. Jos ohjelma ei ole käytettävissä pesukoneessa, käytä osassa ”Täyttöluukun ja rummun puhdistus” kuvattua menetelmää.



Käytä pesukoneille soveltuvaa kalkinpoistoainetta. Koneeseen on kertynyt jonkin verran vettä johtuen laadunvalvonnan prosesseista tuotannon aikana. Se ei ole pesukoneelle haitallista.

### 5.5 Pyykinpesukoneen täyttö

- a. Avaa täyttöluukku.
- b. Laita pyykki laitteeseen väljästi.
- c. Työnnä täyttöluukku kiinni niin, että kuulet lukitusäänen. Varmista, ettei mitään jää luukun väliin. Täyttöluukku on lukitaan ohjelman ajaksi. Luukun lukitus avautuu muutaman minuutin kuluttua ohjelma päättymisestä. Voit nyt avata täyttöluukun. Jos luukku ei avaudu, noudata vianmääritysosion ”Täyttöluukku ei voi avata” -kohdan ohjeita.

### 5.6 Oikea täyttökapasiteetti

Enimmäistäyttökapasiteetti riippuu pyykin tyyppistä, likaantumistasesta sekä valitusta pesuohjelmasta.

Tuote säätää automaattisesti veden määrän pesukoneeseen laitetun pyykin painon mukaan.



Noudata ohjeita "Ohjelma- ja kulutustaulukossa". Jos laite on ylikuormitettu, sen pesuteho laskee. Lisäksi saattaa esiintyä ylimääräistä melua ja tärinää. Jotta kuivaus olisi riittävän tehokas, älä aseta määritettyä enempää pyykkiä koneeseen:

Kylpytakki: 1200 g  
Vuodevaatteet: 700 g  
Lakanat: 500 g  
Tyynyliinat: 200 g  
Pöytäliinat: 250 g  
Pyjamat: 200 g  
Alusvaatteet: 100 g  
Paidat: 200 g  
Puserot: 100 g  
Pyyhkeet: 200 g



Täyttöluukku on lukitaan ohjelman ajaksi. Luukku avautuu, kun ohjelma on valmis. Koneen sisäosat ovat erittäin kuumia ohjelman lopussa ja täyttöluukku ei avaudu, ennen kuin lämpötila laskee. Jos luukku ei avaudu, noudata vianmääritysosion "Täyttöluukku ei voi avata" -kohdan ohjeita.



#### VAROITUS

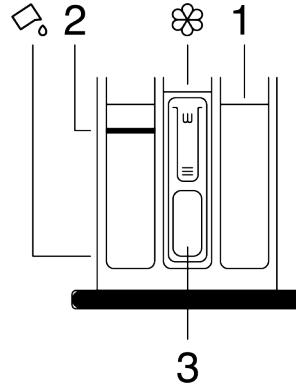
Jos pyykki sijoitetaan väärin, voi se aiheuttaa melu- ja tärinäongelmia koneessa.

## 5.7 Pesuaineen ja huuhteluaineen käyttö



#### VAROITUS

Lue valmistajan ohjeet pakkauksessa, pesu-, huuhtelu-, valkaisu-, värinpoisto-, kalkinpoistoaineiden käytön yhteydessä ja noudata annostelutietoja. Käytä mitta-astiaa, jos sellainen on käytettävissä.



Pesuainelokerossa on kolme osastoa:

- (1) esipesulle,
  - (2) varsinaiselle pesuohjelmalle,
  - (3) huuhteluaineelle,
- (☼) lisäksi huuhteluainelokerossa on imuputki,  
(☺) siinä on nestepesuainelaite nestemäiselle pesuaineelle pääpesulokerossa.

### Pesuaine, huuhteluaine ja muut puhdistusaineet

- Lisää pesuaine ja huuhteluaine ennen ohjelman käynnistämistä.
- Älä jätä pesuainelokeroa auki pesuohjelman ollessa käynnissä.
- Jos käytät Ohjelma ilman esipesua, älä lisää pesuainetta esipesulokeroon (lokeronro. 1).
- Jos ohjelmaa esipesulla käytetään, käynnistä kone sen jälkeen, kun jauhemaista pesuainetta on täytetty pää- ja esipesulokeroon (lokerot 1 ja 2).
- Älä valitse esipesulla varustettua ohjelmaa, jos käytät pesuainepalloa tai annostelupalloa. Aseta pesupussi tai pesupallo koneeseen suoraan pyykin sekaan.
- Jos käytät nestemäistä pesuainetta, noudata ohjeita kohdassa "Nestemäisen pesuaineen käyttö" ja muista asettaa nestemäisen pesuaineen laite oikeaan asentoon.
- Älä lisää pesukemikaaleja (nestemäinen pesuaine, huuhteluaine jne.) koneeseen kuivausvaiheen aikana.

## Pesuainetyypin valinta

Valitse käytettävä pesuaine pesuohjelman, tekstiilien tyyppin ja värin mukaan.

- Käytä eri pesuainetta värilliselle pyykille ja valkopyykille.
- Pese hienopestävät vaatteet vain hienopesuaineella (nestemäinen pesuaine, villashampoo jne.), joka on tarkoitettu ainoastaan herkille vaatteille, ja käytä suosituslämpötiloja.
- Tummien värillisten vaatteiden ja tikkikankaiden pesuun on suositeltavaa käyttää nestemäistä pesuainetta.
- Pese villavaatteet villalle tarkoitetulla erikoispesuaineella.
- Katso ohjelmasuosittukset eri tekstiileille ohjelmien kuvausosiosta.
- Kaikki pesuainesuositukset koskevat ohjelmille valittavissa olevaa lämpötila-aluetta.



Käytä vain pesukoneelle sopivia pesu-, huuhtelu- ja lisäaineita. Älä käytä saippuajauhetta.

## Pesuaineen annosteleminen

Tarvittava pesuaineen määrä riippuu pyykin määrästä ja likaisuudesta ja veden kovuudesta.

- Älä ylitä pesuainepakkauksessa esitettyjä annosteluarvoja, liiallisen vaahtoamisen ja heikon huuhtelutuloksen välttämiseksi, rahan säästämiseksi ja ympäristön suojelemiseksi.
- Käytä pienempiä pesuainemääriä pienelle ja vähemmän likaiselle pyykille.

## Huuhteluaineiden käyttö

Kaada huuhteluaine pesuainelokeron huuhteluainelokeroon.

- Älä ylitä huuhteluainelokeroon merkittyä enimmäistasoa (>max<).
- Jos huuhteluaine ei ole nestemäistä, sekoita se veteen ennen sijoittamista huuhteluainelokeroon.



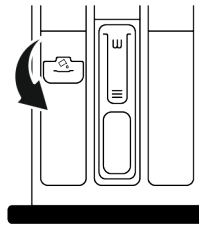
## VAROITUS

Älä käytä nestemäisiä pesuaineita tai muita materiaaleja puhdistusominaisuuksilla, ellei niitä ole tarkoitettu pesukoneisiin pyykin huuhteluaineeksi.

## Nestemäisten pesuaineiden käyttö

### Jos tuote sisältää nestemäisen pesuaineen laitteen

- Paina ja kierrä laitetta osoitetusta kohdasta, kun haluat käyttää nestemäistä pesuainetta. Alas putoava osa pitää nestemäisen pesuaineen paikallaan.
- Puhdista vedellä paikallaan tai poistamalla sen siitä tarvittaessa. Älä unohda sijoittaa laitetta pääpesulokeroon (lokero nro. 2) puhdistuksen jälkeen.
- Laitteen tulee olla ylöspäin, jos jauhemaista pesuainetta käytetään. Puhallin joka näkyy tässä asennossa sekoittaa pulveripesuaineen ja auttaa sen liukenemisessä.



### Geeli- tai tablettipesuaineiden käyttö

- Jos pesuaine on nestemäistä ja tuotteessa ei ole nestemäisen pesuaineen lokeroa, aseta geelipesuaine pääpesulokeroon ensimmäisen vedenoton aikana. Jos koneesi sisältää nestemäisen pesuaineen lokeron, täytä tämä lokero pesuaineella ennen kuin käynnistät ohjelman.
- Jos geelipesuaine ei ole juoksevaa tai se on nestetabletin muodossa, laita se suoraan pesurumpuun ennen pesua.
- Laita pesuainetabletit pääpesuainelokeroon (lokero nro "2") tai suoraan pesurumpuun ennen pesua.

- Tablettipesuaineet voivat jättää jäämiä pesuainelokeroon. Jos näitä jäämiä esiintyy, sijoita tablettipesuaine pyykin sekaan seuraavien pesujen yhteydessä niin, että se on rummun pohjalla.
- Käytä tabletti- tai geelipesuainetta ilman esipesutoimintoa.
- Älä unohda poistaa varusteita, kuten muovista pesuainelokeroa rummusta ennen kuivausta.

### Tärkin käyttö

- Lisää nestemäistä tärkkiä, tärkkijauhetta tai tekstiiliväriä huuhteluainelokeroon.
- Älä käytä huuhteluainetta ja tärkkelystä samassa pesuohjelmassa samanaikaisesti.
- Pyyhi koneen sisäpuoli kostealla, puhtaalla liinalla aina tärkin käytön jälkeen.

### Kalkinpoistoaineen käyttö

- Käytä tarvittaessa vain pyykinpesukoneille tarkoitettua kalkinpoistoainetta.

### Valkaisuaineen ja värinpoistoaineen käyttö

- Valitse ohjelma esipesulla ja lisää valkaisuainetta esipesun alussa. Älä laita pesuainetta esipesulokeroon.

Valinnaisesti valitse ohjelma lisähuuhtelulla ja lisää valkaisuaine, kun kone ottaa vettä pesuainelokerosta ensimmäisen huuhteluvaiheen aikana.

- Älä sekoita ja käytä valkaisuainetta ja pesuainetta yhdessä.
- Koska valkaisuaine voi aiheuttaa ihon ärsytystä, käytä vain pieniä määriä (1/2 kahvikuppia - n. 50 ml ja huuhtelee pyykki kunnolla.
- Älä kaada valkaisuainetta pyykin päälle.
- Älä käytä valkaisuainetta värillisille vaatteille.
- Valitse ohjelma alhaisella lämpötilalla, kun happipohjaisia valkaisuaineita käytetään.
- Happipohjaista valkaisuainetta voidaan käyttää yhdessä pesuaineen kanssa. Sen viskositeetti ei kuitenkaan ole sama kuin pesuaineen, joten lisää ensin pesuaine lokeroon "2" pesuainelokerossa ja odota, että tuote huuhtelee pesuaineen pois vedenoton aikana. Lisää valkaisuainetta samaan lokeroon, kun kone jatkaa vedenottoa.

## 5.8 Vihjeitä tehokkaaseen pesuun

	Vaatteet			
	Vaaleat värit ja valkoiset	Kirjopyykki	Mustat/tumma kirjopyykki	Hienopesu/villa/silkki
	(Suositeltu lämpötila-alue likaantumisasteen perusteella: 40-90 °C)	(Suositeltu lämpötila-alue likaantumisasteen perusteella: kylmä -40 °C)	(Suositeltu lämpötila-alue likaantumisasteen perusteella: kylmä -40 °C)	(Suositeltu lämpötila-alue likaantumisasteen perusteella: kylmä -30 °C)

Likaantumisaste	<p><b>Erittäin likaiset</b></p> <p>(vaikeasti poistettavat tahrat kuten ruohotahrat, kahvi, hedelmät ja veri.)</p>	<p>Tahrat on ehkä esikäsiteltävä tai pyykki on esipestävä.</p> <p>Valkopyykillä suositeltuja jauhemaisia ja nestemäisiä pesuaineita voidaan käyttää erittäin likaisille tekstiileille suositeltuna annoksina. Jauhemaisia pesuaineita suositellaan savi- ja multatahrojen ja valkaisuaineille herkkien tahrojen poistoon.</p>	<p>Kirjopyykillä suositeltuja jauhemaisia ja nestemäisiä pesuaineita voidaan käyttää erittäin likaisille tekstiileille suositeltuna annoksina. Jauhemaisia pesuaineita suositellaan savi- ja multatahrojen ja valkaisuaineille herkkien tahrojen poistoon. Käytä pesuaineita, jotka eivät sisällä valkaisuaineita.</p>	<p>Nestemäisiä pesuaineita jotka sopivat kirjopyykillä ja tummille vaatteille voidaan käyttää annoksina joita suositellaan erittäin likaisille vaatteille.</p>	<p>Valitse aroille tekstiileille tarkoitettu nestemäinen pesuaine. Villa- ja silkki-vaatteet on pestävä erityisillä villapesuaineilla.</p>
	<p><b>Normaalisti likaiset</b></p> <p>(esimerkiksi kaulusten ja hihansuiden hikitahrat)</p>	<p>Valkopyykillä suositeltuja jauhemaisia ja nestemäisiä pesuaineita voidaan käyttää normaalisti likaantuneille tekstiileille suositeltuna annostuksina.</p>	<p>Kirjopyykillä suositeltuja jauhemaisia ja nestemäisiä pesuaineita voidaan käyttää normaalisti likaantuneille tekstiileille suositeltuna annostuksina. Käytä pesuaineita, jotka eivät sisällä valkaisuaineita.</p>	<p>Nestemäisiä pesuaineita jotka sopivat kirjopyykillä ja tummille vaatteille voidaan käyttää annoksina joita suositellaan kevyesti likaisille vaatteille.</p>	<p>Valitse aroille tekstiileille tarkoitettu nestemäinen pesuaine. Villa- ja silkki-vaatteet on pestävä erityisillä villapesuaineilla.</p>
	<p><b>Kevyesti likaantuneet</b></p> <p>(Ei näkyviä tahroja.)</p>	<p>Valkopyykillä suositeltuja jauhemaisia ja nestemäisiä pesuaineita voidaan käyttää kevyesti likaantuneille tekstiileille suositeltuna annoksina.</p>	<p>Kirjopyykillä suositeltuja jauhemaisia ja nestemäisiä pesuaineita voidaan käyttää kevyesti likaantuneille tekstiileille suositeltuna annoksina. Käytä pesuaineita, jotka eivät sisällä valkaisuaineita.</p>	<p>Kirjopyykillä ja tummille tekstiileille suositeltuja nestemäisiä pesuaineita voidaan käyttää hieman likaisille tekstiileille suositeltuna annostuksina.</p>	<p>Valitse aroille tekstiileille tarkoitettu nestemäinen pesuaine. Villa- ja silkki-vaatteet on pestävä erityisillä villapesuaineilla.</p>

## 5.9 Vihjeitä tehokkaaseen kuivaamiseen

		Ohjelmat				
		Puuvilla Kuiva	Synteettinen Kuiva	Vauvan vaatteet+	Pesu ja kuivaus	Wash & Wear
Vaatekategoriat	Kestävät, puuvillaa sisältävät vaatteet	Lakanat, vuodevaatteet, vauvanvaatteet, T-paidat, puserot, kestävät kudotut vaatteet, farkut, kanvaasihousut, paidat, puuvillasukat jne.	Ei suositella!	Pesee ja kuivaa peräkkäin! Lakanat, vuodevaatteet, vauvanvaatteet, T-paidat, puserot, kestävät kudotut vaatteet, farkut, kanvaasihousut, paidat, puuvillasukat jne.	Pesee ja kuivaa peräkkäin! Lakanat, vuodevaatteet, vauvanvaatteet, T-paidat, puserot, kestävät kudotut vaatteet, farkut, kanvaasihousut, paidat, puuvillasukat jne.	Vaatteet, kuten paidat, T-paidat, puserot jne. joita on käytetty lyhyt aika ja eivät ole tahraantuneita. Erittäin pieni määrä pyykkiä tulee täyttää.
	Keinokuituvaatteet (Polyesteri, nailon, jne.)	Ei suositella!	Suosittelaa polyesteria, nailonia, polyasettaattia, akryyliä sisältäville vaatteille. Kuivaamista ei suositella viskoosia sisältäville vaatteille. Huomioi pesumerkinnöissä esitetyt ohjeet.	Suosittelaa polyesteria, nailonia, polyasettaattia, akryyliä sisältäville vaatteille alhaisilla lämpötiloilla, huomioiden pesua ja kuivaamista koskevat pesumerkinnät.	Suosittelaa polyesteria, nailonia, polyasettaattia, akryyliä sisältäville vaatteille alhaisilla lämpötiloilla, huomioiden pesua ja kuivaamista koskevat pesumerkinnät.	Kevyesti likaantuneet paidat, t-paidat ja keinokuitupyöykki. Erittäin pieni pyykkimäärä tulee täyttää.
	Herkät (sisältää silkkiä, villaa, kashmir- ja angora-villaa jne.) pyykki	Ei suositella!	Ei suositella!	Ei suositella!	Ei suositella!	Ei suositella!
	Suuret pyykki, peitteet, takit, verhot jne.	Ei suositella! Suurten pyykkien kuivaamista koneessa ei suositella. Kuivaa tämän tyyppiset vaatteet ripustamalla tai sijoittamalla ne tasaiselle alustalle.	Ei suositella! Suurten pyykkien kuivaamista koneessa ei suositella. Kuivaa tämän tyyppiset vaatteet ripustamalla tai sijoittamalla ne tasaiselle alustalle.	Ei suositella! Suurten pyykkien kuivaamista koneessa ei suositella. Kuivaa tämän tyyppiset vaatteet ripustamalla tai sijoittamalla ne tasaiselle alustalle.	Ei suositella! Suurten pyykkien kuivaamista koneessa ei suositella. Kuivaa tämän tyyppiset vaatteet ripustamalla tai sijoittamalla ne tasaiselle alustalle.	Ei suositella! Suurten pyykkien kuivaamista koneessa ei suositella. Kuivaa tämän tyyppiset vaatteet ripustamalla tai sijoittamalla ne tasaiselle alustalle.

## 5.10 Näytetty pesuohjelman kesto

Näet pesuohjelmien keston koneen näytöstä ohjelmaa valitessasi. Kestoa säädetään automaattisesti ohjelman

ollessa käynnissä pyykin täyttömäärästä, vaahtoamisesta, kuorman tasapainosta, syöttöjännitteen vaihteluista, vedenpaineesta ja ohjelman asetuksista riippuen.

ERITYISTAPAUS: Näyttö näyttää Puuvilla- ja Puuvilla Eko -ohjelmia valittaessa keston puolitäytöllä, sillä tämä on näiden ohjelmien yleisin käyttötapa. Kone tunnistaa todellisen täyttömäärän 20–25 minuutin

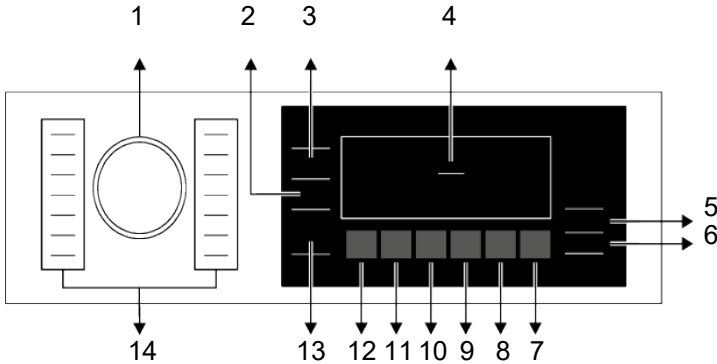
kuluessa ohjelman käynnistymisestä. Jos täyttömäärä on suurempi kuin puolitäyttö, pesuohjelman kesto pidennetään automaattisesti. Myös näytetty kesto muuttuu.

## 6 Koneen käyttäminen



Lue "Turvallisuusohjeet" osa ensin!

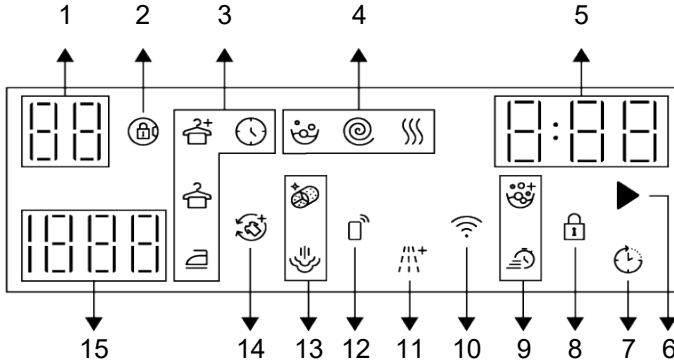
### 6.1 Ohjauspaneeli



- |                                |                                |
|--------------------------------|--------------------------------|
| 1 Ohjelman valintapainike      | 2 Linkousnopeuden säätöpainike |
| 3 Lämpötilan asetuspainike     | 4 Näyttö                       |
| 5 ON/OFF-painike               | 6 Käynnistys/Tauko-painike     |
| 7 Päättymisaajan asetuspainike | 8 Lisätoimintopainike 4        |
| 9 Lisätoimintopainike 3        | 10 Lisätoimintopainike 2       |
| 11 Kuivaustason säätöpainike   | 12 Lisätoimintopainike 1       |
| 13 Kauko-ohjauspainike         | 14 Ohjelman valinnan LED-valot |



## 6.2 Näytöllä näytetyt symbolit



- |  |                                    |
|--|------------------------------------|
| 1 Lämpötilan ilmaisin                      | 2 Luukku lukittu -symboli          |
| 3 Kuivaustason ilmaisin                    | 4 Ohjelman seurantailmaisin        |
| 5 Ohjelman kestotiedot                     | 6 Ohjelman käynnistytksen ilmaisin |
| 7 Viivästetty käynnistys valittu -ilmaisin | 8 Lapsilukko päällä -symboli       |
| 9 Lisätoimintojen ilmaisimet 4             | 10 Langattoman yhteyden ilmaisin   |
| 11 Lisätoimintojen ilmaisimet 3            | 12 Kauko-ohjauksen ilmaisin        |
| 13 Lisätoimintojen ilmaisimet 2            | 14 Lisätoimintojen ilmaisimet 1    |
| 15 Linkousnopeuden ilmaisin                |                                    |



Tässä osassa esitetyt pesukoneen toimintoja kuvaavat kuvat ovat viitteellisiä, eivätkä ne ehkä tarkkaan vastaa pesukoneesi ominaisuuksia.

### 6.3 Koneen käytön valmistelu

- Tarkista, että letkut on kiinnitetty tiukasti.
- Kytke pyykinpesukone verkkovirtaan.

- Käännä hana auki kokonaan.
- Aseta pyykki koneeseen.
- Täytä pesu- ja huuhteluainetta..

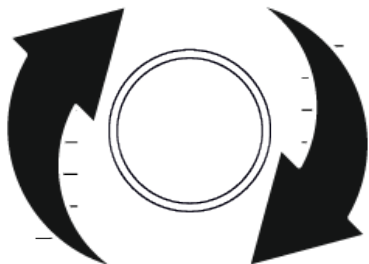
### 6.4 Pesuohjelman valinta

- Valitse pesuohjelma pyykin tyyppin, määrän ja likaantumistasteen mukaan alla olevan "Ohjelma- ja kulutustaulukon" mukaisesti.



Ohjelmien maksimilinkousnopeutta on rajoitettu siten, että valittavissa olevat nopeudet soveltuvat pestävälle tekstiilityypille. Huomioi ohjelmaa valitessasi tekstiilien tyyppi, väri, likaantumisaste ja lämpötilan kesto.

- b. Valitse haluamasi ohjelma käyttäen ohjelmanvalitsinta.



## 6.5 Pesuohjelmat

Käytä seuraavia pääohjelmia tekstiilityypin mukaan.

Kun sopiva pesuohjelma on valittu, voit asettaa koneen vaihtamaan kuivausvaiheeseen painamalla Kuivaus-painiketta ennen ohjelman käynnistämistä (automaattinen tai ajastettu) pesuohjelman lopussa, ilman taukoja/keskeytyksiä. Joka kerta kun painat painiketta, näytetään vaihe jossa kuivaus on käynnissä tietorivillä ja vastaava symboli syttyy. Näet milloin ohjelma päättyy koneen näytöllä, pesuohjelmaan lisättyjen kuivausvaiheiden mukaan. Jos pidät painiketta pohjassa pitkään, laite valitsee pisimmän mahdollisen kuivausajan.

Voit katsoa ohjelmat joihin voidaan valita kuivaustoiminto Ohjelma ja kulutustaulukosta.



Näytöllä esitetyt kuvat ovat periaatteellisia eivätkä välttämättä vastaa tuotetta täydellisesti. Jos et halua kuivata pyykkiä valitsemasi ohjelman päätyttyä, paina kuivauksen lisätoimintopainiketta, kunnes kuivauksen merkkivalo sammuu. Lisää koneeseen enintään 6 kg pyykkiä, kun haluat pestä pyykin ja kuivata sen sitten koneen kuivaustoimintoa käyttämällä. Jos koneen kapasiteetti ylitetään, ei pyykki ole kuiva ja kone käy kauemmin, mikä johtaa energiankulutuksen kasvamiseen.



### VAROITUS

Villapyykkien pesuohjelmalle ei voi valita kuivaustoimintoa.

#### • Eco 40-60

Eko 40-60 ohjelma voi pestä normaaliikaisen puuvillapyykin, joka voidaan pestä 40 °C tai 60 °C asteessa. Tämä ohjelma on vakiotestiohjelma EU-lainsäädännön mukaan koskien ympäristöystävällistä pesua ja energiamerkintää.

Ohjelma on tehokkaampi virran- ja energiankulutuksen osalta, vaikka pyykkiä pestään kauemmin kuin muissa ohjelmissa. Veden todellinen lämpötila voi erota ilmoitetusta pesulämpötilasta. Kun kone täytetään pienemmällä pyykkimäärällä, (esim. ½ kapasiteetista tai alle), voivat ohjelmavaiheiden kesto lyhentyä automaattisesti. Tällä tavalla energian- ja vedenkulutus on paljon pienempi. Yhdenmukaisuuden arvioimiseksi EU-lainsäädännön mukaan koskien ympäristöystävällistä pesua ja energiamerkintää, tulee pesu- ja kuivausjakso suorittaa valitsemalla kaappikuiva kuivaustoiminto eco 40-60 ohjelmassa. Pesu- ja kuivausjakso voi pestä normaaliikaisen pyykin, 40 °C tai 60 °C asteessa, yhdessä samalla jaksolla, ja kuivata sen niin, että se voidaan sijoittaa kaappiin

### • Puuvilla

Kestävälle puuvillapyykille (lakanat, vuodevaatteet, pyyhkeet, kylpytakit, alusvaatteet jne.).

Pikapesutoimintopainiketta painettaessa, ohjelman kesto lyhenee huomattavasti ja tehokas pesuteho varmistetaan intensiivisillä pesuliikkeillä. Jos pikapesutoimintaa ei valita, ylivoimainen pesu- ja huuhtelusuorituskyky varmistetaan hyvin likaiselle pyykille.

### • Synteettiset

Vaattepyykille (kuten paidat, puserot, keinokuitujen/puuvillan sekoitusta sisältävät tekstiilit jne.). Pikapesutoimintopainiketta painettaessa, ohjelman kesto lyhenee huomattavasti ja tehokas pesuteho varmistetaan kevyesti likaantuneelle pyykille. Jos pikapesutoimintaa ei valita, ylivoimainen pesu- ja huuhtelusuorituskyky varmistetaan hyvin likaiselle pyykille.

### • Untuvatekstiilit

Käytä tätä ohjelmaa höyheniä ja untuvia sisältävien konepesun kestävien vaatteiden (esim. takit, liivit ja pusakat) pesemiseen. Innovatiiviset linkousprofiilit varmistavat, että vesi pääsee höyhenten ja untuvien väliin jääviin ilmarakoihin.

### • Linkous + Tyhjennys

Käytä tätä ohjelmaa veden poistamiseen pyykistä/koneesta.

### • Huuhtelu

Käytä ohjelmaa, kun haluat suorittaa erikseen huuhtelun tai tärrkäkäyksen.

### • Paidat

Tämä ohjelma on tarkoitettu puuvillasta, keinokuidusta ja keinokuitusekoitteista valmistettujen paitojen pesemiseen. Vähentää rypyn muodostumista. Rypistymisenestotoimintaa tehostaa pesurumpuun ohjelman lopussa vapautuva höyry. Erityinen linkousprofiili ja ohjelman lopussa vapautuva höyry varmistavat, että paidoissa on hyvin vähän rypyjä. Pikapesutoiminnon ollessa valittuna, kone suorittaa esikäsitelyohjelman.

• Esikäsittele vaatteet kemiallisella pesuaineella suoraan tai lisää pesuainetta pääpesuainelokeroon

yhdessä pesuaineen kanssa. Näin saavutat saman lopputuloksen kuin tavanomaisen pesuohjelman kanssa huomattavasti lyhyemmässä ajassa. Samalla pidennät paitojesi käyttöikää. Älä käytä esipesun pesuainetta, jos koneen viivetoimintaa halutaan käyttää. Pesuaine esipesussa voi valua pyykkiin ja aiheuttaa tahroja.

\*\* Suosittelemme, että ohjelmassa käytetään enintään 6 paitaa, parhaan rypistymistason saamiseksi. Jos useampaa kuin 6 paitaa käytetään, voi paitojen rypistymistaso ja kosteus muuttua.

### • Mini 14'

Käytä tätä ohjelmaa kevyesti likaantuneiden tai tahrattomien puuvillavaatteiden nopeaan pesuun, paitsi pyyhkeet tai raskaat puuvillavaatteet. Ohjelman kesto voidaan lyhentää pikapesutoimintaa käyttämällä vain 14 minuuttiin. Pese kerrallaan enintään 2 (kaksi) kg pyykkiä, kun pikapesutoiminto on valittuna.

### • Tummat Tekstiilit / Farkut

Käytä tätä ohjelmaa pestäksesi tummat vaatteet sekä farkut hellävaraisesti. Pese tehokkaasti erityisillä rummun liikkeillä myös matalassa lämpötilassa. Tummalle pyykille suositellaan pesuaineksi nestemäistä pesuainetta tai villapesuainetta. Älä käytä aroille vaatteille, jotka sisältävät villaa tms.

### • Sekapesu

Käytä sekalaisten puuvilla- ja keinokuituvaatteiden pesemiseen lajittelematta niitä.

### • Alusvaatteet

Käytä tätä ohjelmaa käsin pestävien arkojen tekstiilien ja arkojen naisten alusvaatteiden pesuun. Pese kerrallaan pieni määrä vaatteita ja käytä pesupussia. Kiinnitä soljet ja napit ja sulje vetoketjut.

### • Urheiluvaatteet

Voit käyttää tätä ohjelmaa puuvillaa/keinokutuja vettähylykiviä pinnoitteita, kuten gore-tex, sisältävien urheilu- ja ulkoiluvaatteiden pesemiseen. Se

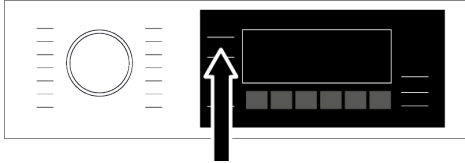
varmistaa, että vaatteet pestään hellävaraisesti, erityisen pyörimisliikkeen ansiosta.

#### • Downloaded Program

Tämä on erityisohjelma, jonka avulla voit milloin tahansa ladata ja käyttää erilaisia lisäohjelmia. Näkyvissä on aluksi HomeWhiz-sovelluksen oletusohjelma. Voit vaihtaa käytettävää ohjelmaa valitsemalla haluamasi ohjelman HomeWhiz-sovelluksen ennalta määritellystä ohjelmaluettelosta.

**i** Sinun on valittava Ladattu ohjelma, jos haluat käyttää HomeWhiz-toimintoa ja kauko-ohjausta. Katso tarkemmat tiedot kohdasta HomeWhiz-toiminto ja kauko-ohjaus.

### 6.6 Lämpötilan valitseminen



Aina uuden ohjelman valinnan yhteydessä ohjelmalle suositeltu lämpötila näkyy lämpötilan ilmaisimessa. Suositeltu lämpötila ei ehkä ole maksimilämpötila, joka voidaan valita nykyistä ohjelmaa varten.

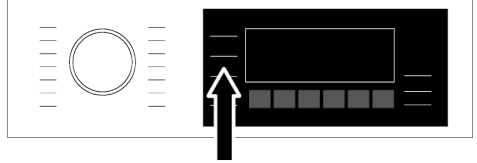
Paina Lämpötilan säätö painiketta vaihtaaksesi lämpötilan. Lämpötila alenee asteittain.

**i** Lämpötilan säätäminen ei ole mahdollista, jos ohjelman lämpötilan muuttaminen ei ole sallittua.

Voit myös muuttaa lämpötilaa pesun aloittamisen jälkeen. Tämän muutoksen voi tehdä, jos pesuvaiheet sallivat sen.

**i** Jos selaat kylmäpesuvalintaan ja painat uudelleen lämpötilan säätöpainiketta, valitun ohjelman suositeltu lämpötila ilmestyy ruutuun. Laske lämpötilaa painamalla lämpötilan säätöpainiketta uudelleen.

### 6.7 Linkousnopeuden valitseminen



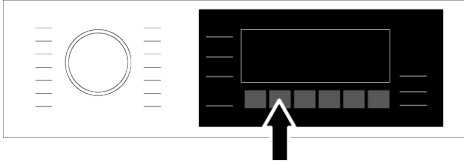
Kun valitset uuden ohjelman, sen suositeltu linkousnopeus näytetään linkousnopeuden ilmaisimessa. Suositeltu linkousnopeus ei ehkä ole maksimilinkousnopeus joka voidaan valita nykyistä ohjelmaa varten. Muuta linkousnopeutta painamalla Linkousnopeuden säätö painiketta. Linkousnopeus laskee asteittain. "Huuhtelun pito" ja "Ei linkousta \_\_" - valinnat tulevat näkyviin, jos nämä toiminnot ovat käytettävissä koneessasi. Jollet halua ottaa pyykkiä pois koneesta heti ohjelman päätyttyä, voit käyttää Huuhtelun Pito-toimintoa estääksesi pyykin rypistymisen, kun koneessa ei ole vettä. Toiminto jättää pyykin viimeiseen huuhteluveteen. Jos haluat lingota pyykin Huuhtelun pito -toiminnon käyttämisen jälkeen:

- Säädä linkousnopeutta.
- Paina Käynnistys/tauko-painiketta. Pesuohjelma jatkuu. Vesi tyhjenetään koneesta ja pyykki lingotaan. Jos haluat tyhjentää veden ohjelman lopussa ilman linkousta, käytä Ei linkousta-toimintoa.

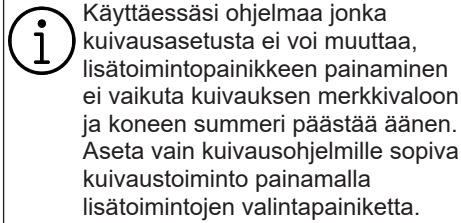
**i** Kun linkousnopeuden säätö ei ole sallittua, ohjelmaan ei voi tehdä muutoksia.

Voit myös muuttaa linkousnopeutta pesun aloittamisen jälkeen, jos pesuvaihe mahdollistaa sen. Muutoksia ei voi tehdä, mikäli vaiheet eivät salli sitä.

### Lisätoiminnon valinta kuivausta varten:



Kun valitset uuden pesuohjelman, voit valita sille sopivan kuivausvaihtoehdon lisätoiminnon valintapainikkeella.



## 6.8 Kuivausohjelmat



### VAROITUS

Kone puhdistaa pyykistä irtoavan nukan automaattisesti kuivauksen aikana. Kone käyttää vettä kuivauksen aikana. Tämän vuoksi, hanan on oltava auki myös kuivausohjelmien aikana. Kun valitset uuden pesuohjelman, voit valita sille sopivan kuivausvaihtoehdon lisätoiminnon valintapainikkeella.

Kuivausohjelmissa on linkousvaihe. Kone suorittaa linkousvaiheen lyhentääkseen kuivausaikaa. Kuivausohjelman ollessa valittuna kone valitsee linkousnopeuden maksimilinkousnopeusalueelta. Käyttäessäsi ohjelmaa jonka kuivausasetusta ei voi muuttaa, lisätoimintopainikkeen painaminen ei vaikuta kuivauksen merkkivaloon ja koneen summeri päästää äänen. Aseta vain kuivausohjelmille sopiva kuivaustoiminto painamalla lisätoimintojen valintapainiketta.



Jos koneeseen ei tule vettä, sillä ei voi pestä tai kuivata pyykkiä.

### • Synteettiset Kuiva

Tällä ohjelmalla voit kuivata kerralla enintään kuivana 4 kg painavan erän keinokuiduista valmistettuja vaatteita. Voit vain kuivata tällä ohjelmalla.



Katso pyykin kuivapaino, kohdasta Oikea täyttökapasiteetti

### • Puuvilla Kuiva

Tällä ohjelmalla voit kuivata kerralla enintään kuivana 6 kg painavan erän puuvillasta valmistettuja vaatteita. Voit vain kuivata tällä ohjelmalla.



Jos kuivaat ainoastaan pyyhkeitä ja kylpytakkeja, voit täyttää koneeseen enimmillään 4,5 kg pyykkiä. Katso pyykin kuivapaino, kohdasta Oikea täyttökapasiteetti

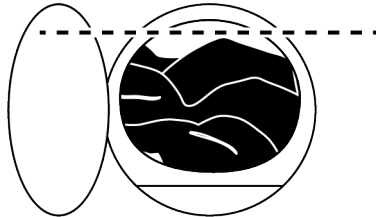
## 6.9 Pesu- ja kuivausohjelmat

### • 6kg Pesu & Kuivaus

Tämä ohjelma kuivaa 6 kg puuvillasta valmistettua pyykkiä pesun jälkeen ilman muita valintoja.



Erillistä kuivausta ei voida valita, kun tämä ohjelma on valittu.



Kun käytät pesu- 6 kg ja kuivaus 6 kg -ohjelmaa, parhaan kuivaustuloksen saat täyttämällä koneen kuvassa esitettyyn tasoon asti (tason merkinuoli näkyy, kun avaat koneen täyttöluukun).

• **Mini Wash & Wear**

Tällä ohjelmalla voit pestä 0,5 kg pyykkiä (2 paitaa) 40 minuutissa tai 1 kg pyykkiä (5 paitaa) 60 minuutissa.

**i** Pese ja pue -ohjelma on tarkoitettu jokapäiväisessä käytössä olevien, vain vähän käytettyjen ja likaantuneiden vaatteiden nopeaan pesuun ja kuivaukseen. Ohjelma sopii ohuille, nopeasti kuivuville vaatteille (esim. paidat ja t-paidat). Paksujen vaatteiden kuivaaminen kestää kauemmin, joten muuta kuivaustoimintoa tai ohjelmaa tulee käyttää.

• **HygieneCare+ Pesu & Kuivaus**

Höyryä käytetään ohjelman alussa tahrojen pehmentämiseen.

Käytä tätä ohjelmaa, kun haluat pestä ja kuivata nopeasti enimmillään 2 kg anti-allergeenista ja hygieenistä käsittelyä vaativaa pyykkiä, (vauvanvaatteet, lakanat ja alusvaatteet).

**i** Baby+ (Vauvanvaatteet+) -ohjelma on Iossa-Britanniassa toimivan Allergy UK (British Allergy Foundation) -allergiasäätiön testaama ja hyväksymä.

• **HygieneRefresh**

**Hygieeninen pesu lämpimällä ilmalla (ohjelman kesto 58 min.)**

Hygieeninen tuuletusohjelma varmistaa, että pyykin lämpötila pidetään suhteellisen korkeana tarkalla lämmitysmenetelmällä ja hygieeninen pesu suoritetaan ilmalla.

Käytä tätä ohjelmaa puuvilla- tai keinokuituvaatteiden nopeaan puhdistamiseen kuumalla ilmalla.

**i** Hygieeninen tuuletusohjelma ei käytä vettä. Käytä tätä ohjelmaa vaatteille, jotka haluat tuulettaa. **VAROITUS:** Älä lisää kemikaaleja, kuten pesu-, valkaisu-, tahranpoistoaineita jne. pesuainelokeroon hygieenisellä tuuletusohjelmalla. Pyykkiä ei tarvitse esikäsitellä ennen ohjelman käynnistämistä.

**Raikastus lämpimällä ilmalla (48 min. ja 38 min.)**

Oletuskesto on 58 minuuttia, jos valitset "Hygieeninen tuuletus" -ohjelman. "Nopea+" lisätoiminnolla voit valita eri ohjelman keston, kuten 48 tai 38 minuuttia.

**6.10 Ohjelma- ja kulutustaulukko**

**pesu:**

Ohjelma	Lämpötila °C	Enimmäistäyttömäärä (kg)	Vedenkulutus (l)	Energiankulutus (kWh)	Maks. nopeus	Lisätoiminnot					Lämpötila °C
						Steam	Express / Intensive	Extra Rinse	Anti Crease+	Drying	
Puuvilla	90	10	98	2,75	1600	•	•	•	•	•	kylmä - 90
	60	10	98	2,00	1600	•	•	•	•	•	kylmä - 90
	40	10	95	1,10	1600	•	•	•	•	•	kylmä - 90

Eco 40-60	40 ***	10,0	69,5	1,000	1600						•	40-60
	40 ***	5,0	56,0	0,770	1600						•	40-60
	40 ***	2,5	39,0	0,410	1600						•	40-60
Eco 40-60 + Vaatekaappikuiva	40 ***	6,0	74,5	3,735	1600						•	40-60
	40 ***	3,0	46,5	2,036	1600						•	40-60
Synteettiset	60	4	76	1,60	1200	•	•	•	•	•		kylmä - 60
	40	4	74	1,10	1200	•	•	•	•	•		kylmä - 60
Mini 14'	90	10	75	2,30	1200	•	•	•	•	•		kylmä - 90
	60	10	75	1,30	1200	•	•	•	•	•		kylmä - 90
	30	10	75	0,25	1200	•	•	•	•	•		kylmä - 90
Mini 14' + Express / Intensive	30	2	45	0,15	1200	•	•	•	•	•		kylmä - 90
Paidat	60	4	70	1,40	800	*	•	•	•	•		kylmä - 60
Rummun puhdistus+	90	-	80	2,60	600	*					*	90
Downloaded Program												
Sekapesu	40	4	83	1,10	800	•	•			•	•	kylmä - 40
Urheiluvaatteet	40	5	60	0,65	1200						•	kylmä - 40
Tummat Tekstiilit / Farkut	40	5	86	1,05	1200	•	•	*	•	•		kylmä - 40
Uhtuvatekstiilit	60	-	100	1,60	800	•		•				kylmä - 60
Alusvaatteet	30	1	78	0,30	600			*				kylmä - 30

• : Valittavissa.

\* : Valitaan automaattisesti, ei voida perua.

\*\*\* : Eco 40-60 ohjelma on testiohjelma 40 °C lämpötilavalinnalla, EU säädöksen EU / 2019/2014 ja EN 60456 mukaan: 2016 / A11: 2020 standardi.

40 °C lämpötilavalinta Eco 40-60 ohjelmassa on EU/2019/2014 EU-direktiivin ja EN 62512 mukainen pesu- ja kuivausjakson testiohjelma.

\*\*\*\*\* : Näitä ohjelmia voidaan käyttää HomeWhiz-sovelluksella. Yhteys voi lisätä energiankulutusta.

- : Katso ohjelmakuvaus suurimmalle mahdolliselle pyykkityölle.



Lue käyttöohjeen asennusluku ennen ensimmäistä käyttöä. Valittavissa olevat lisätoiminnot riippuvat pesukoneen mallista. Veden ja energiankulutus voivat vaihdella vedenpaineen, veden kovuuden ja lämpötilan, ympäristön lämpötilan, pyykin tyypin ja määrän, lisätoimintojen valinnan, linkousnopeuden ja jännitteen muutosten mukaan. Valmistaja saattaa muuttaa lisätoimintojen valittavuutta. Valmistaja voi lisätä uusia toimintoja tai poistaa aiemmin valittavissa olleita toimintoja. Koneen linkousnopeus voi vaihdella ohjelmien mukaan. Tämä nopeus ei kuitenkaan voi ylittää koneen maksimilinkousnopeutta. Melu- ja kosteustasot vaihtelevat linkousnopeuden mukaan. Kun korkeampi nopeus valitaan linkousvaiheessa, on pyykki kuivempi ohjelman päättyessä, mutta melutaso on korkeampi.



Voit nähdä valitsemasi pesuohjelman keston koneessa olevasta näyttöruudusta valitessasi ohjelmaa. Pyykin määrästä riippuen näytössä näkyvän keston ja pesuohjelman todellisen keston välillä saattaa olla 1–1,5 tunnin ero. Kesto päivitetään automaattisesti, kun pesu käynnistyy. Valitse aina mahdollisimman alhainen lämpötila. Tehokkaimmat ohjelma energiankulutuksen osalta ovat ne, jotka toimivat alemmilla lämpötiloilla ja pidemmän aikaa.

### Kuivaus:

Ohjelma		Enimmäistäyttömäärä (kg)	Vedenkulutus (l)	Energiankulutus (kWh)	Maks. nopeus	Lisätoiminnot						Kuivaustason				
						Steam	Extra Rinse	Express / Intensive	Anti Crease+	Drying	Ekstravaatekaappikuiva	Vaatekaappikuiva	Silityskuiva	Aikaperusteinen kuivaus – minuuttia	Lämpötilan valinta °C	
Puuvilla Kuiva	-	6	50	3,90	1600					•	*	•	•	•	•	-
Synteettiset Kuiva	-	4	35	2,50	-					•	*		•	•	•	-
HygieneCare+ Pesu & Kuivaus	60	2	120	3,80	1600	*	*			•	*	•	•	•	•	30-90
6kg Pesu & Kuivaus	60	6	115	6,00	1600					•	*	•	•	•	•	60-kylmä
Mini Wash & Wear	30	0,5	35	0,60	1200		•			•	*				•	30-kylmä
	30	1	44	1,00	1200		•			•	*				•	30-kylmä
HygieneRefresh	-	2	1	0,50	-					•	*					-

### Kulutusarvot (FI)

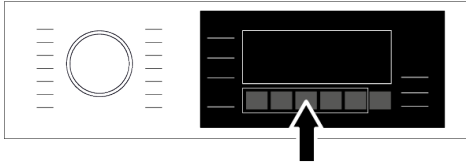
	Lämpötilan valinta °C	Linkousnopeus (jakso/min)	Täyttömäärä (kg)	Ohjelma kesto (h:min)	Energiankulutus (kWh/jakso)	Vedenkulutus (litraa/jakso)	Pyykin lämpötila (°C)	Jäännösokosteus prosentti (%)
Eco 40-60	40	1600	10	03:58	1,000	69,5	36	43,2
	40	1600	5	02:59	0,770	56	36	42,9
	40	1600	2,5	02:59	0,410	39	24	47,2
Puuvilla	20	1600	10	04:00	0,750	95	20	44
	60	1600	10	04:00	2,000	98	60	44
Synteettiset	40	1200	4	02:35	1,100	74	40	40



Mini 14'	30	1200	10	00:28	0,250	75	23	62
Eco 40-60	40	1200	6	09:35	3,735	74,5	24	44
+ Vaatekaappi ikuiva	40	1200	3	06:55	2,036	46,5	23	44

Kulutussarvot muille kuin Eko 40-60 pesu- ja kuivausohjelmille online ovat vain viitteellisiä.

## 6.11 Lisätoimintojen valitseminen



Valitse haluamasi lisätoiminto ennen ohjelman käynnistämistä. Kun jokin ohjelma valitaan, sen kanssa käytettäviksi valittujen lisätoimintojen symbolien kuvakkeet syttyvät osoittaen valittuina olevat toiminnot.



Pesukone antaa äänimerkin, jos painamasi lisätoimintopainikkeen toiminto ei ole valittavissa nykyiselle ohjelmalle. Joitakin toimintoja ei ole mahdollista valita samanaikaisesti. Jos jokin ennen koneen käynnistämistä valittu lisätoiminto on ristiriidassa sitä ennen valitun lisätoiminnon kanssa, ensimmäisenä valittu toiminto peruutetaan ja toinen valittu lisätoiminto säilyy aktiivisena. Esimerkiksi jos haluat valita Pikapesun sen jälkeen, kun olet valinnut Lisäveden, Lisävesi peruutetaan ja Pikapesu jää aktiiviseksi. Lisätoimintoa, joka ei ole yhteensopiva valitun ohjelman kanssa, ei voi valita. (Katso "Ohjelma- ja kulutustaulukko") Joillain ohjelmilla on lisätoimintoja, joita on käytettävä samanaikaisesti. Näitä toimintoja ei voida peruuttaa.



Jos valittua kosteustasoa (silityskuiva, kaappikuiva, kaappikuiva+) ei ole saavutettu ohjelman päättymiseen mennessä, kone pidentää ohjelman kestoa automaattisesti. Tässä tapauksessa ohjelma kestää tavanomaista pidempään. Jos olet valinnut kuivausajan, ohjelma loppuu sen päättyessä pyykkien kuivuudesta riippumatta. Jos valittu kosteustaso (silityskuiva, kaappikuiva, kaappikuiva+) saavutetaan ohjelman tai kuivausajan ollessa kesken, ohjelman kesto-aika on tavanomaista lyhyempi. Ajan lyheneminen näkyy laitteen ruudussa.

### 6.11.1 Lisätoiminnot

#### • Express / Intensive

Voit laskea tai lisätä ohjelman kestoa tällä toiminnolla. Ajan lisääminen ja lyhentäminen voi vaihdella riippuen ohjelmavalinnasta. Jos PIKA tai INTENSIIVINEN Led-valo ei syty, näytetään normaalisti likaantuneen / pyykin ohjelman kesto.

Intensiivinen-toiminto voidaan valita automaattisesti, ohjelmavalinnasta riippuen. Tässä tapauksessa Intensiivinen-valo syttyy paneelissa. Voit käyttää intensiivinen-valintaa paremman pesutuloksen saamiseksi erittäin likaista pyykkiä pestäessä.

Voit lyhentää kevyesti likaantuneen pyykin pesuaikaa painamalla Pika/intensiivinen painiketta ohjelmissa, joissa intensiivinen on valittu. Kun painiketta painetaan kerran, LED-valo sammuu ja normaaliliskaisen pyykin/vaatteiden ohjelma-aika näytetään. Kun samaa painiketta painetaan toisen kerran, pikapesu-valo syttyy, aika lyhenee

hieman ja kevyesti likaantuneelle pyykille sopiva ohjelman minimaiaika näytetään. Ohjelmien kestoa voidaan lyhentää 50 %, kun tämä toiminto valitaan. Kun pesuaika lyhenee optimoitujen pesuvaiheiden, liikkeen ja vedenkulutuksen ansiosta, korkea pesutulos saavutetaan.

#### • Extra Rinse

Tämä toiminto lisää ylimääräisen huuhtelukerran pääpesun jälkeisen huuhtelun lisäksi. Se auttaa vähentämään herkkäihoisten (esim. vauvat ja allergisesta ihosta kärsivät) altistumista pesuainejäämille.

#### • Steam

Tämä toiminto vähentää ryppyjen muodostumista puuvilla-, keinokuitu- ja sekalaiseen pyykkiin, lyhentää silitysaikoja ja poistaa tahrat pehmentämällä ne.

\* Tilanteissa, joissa höyrytoimintoa käytetään ohjelman lopussa, pyykki voi olla kuumempi ohjelman päättyessä. Tämä on normaali ohjelman toiminta.



Kun höyrytoiminto on käytössä, käytä nestemäistä pesuainetta vain, jos laitteessa on nestemäisen pesuaineen astia tai annostelutoiminto. Vaatteet voivat tahrinua.

#### • Remote Control

Tämän toiminnon avulla voit muodostaa yhteyden koneen ja älylaitteesi välille. Katso tarkemmat tiedot kohdasta HomeWhiz-toiminto ja kauko-ohjaus.

#### • Mukautettu ohjelma

Tätä lisätoimintoa voidaan käyttää vain puuvilla- ja keinokuituohjelmille, ja sen käyttö vaatii HomeWhiz-sovelluksen. Kun tämä lisätoiminto on aktivoitu, voit lisätä ohjelmaan enintään 5 lisähuuhtelua. Voit valita ja käyttää myös joitakin sellaisia lisätoimintoja, jotka eivät ole normaalisti käytettävissä pesukoneessasi. Voit pidentää tai lyhentää puuvilla- ja keinokuituohjelmien kestoa turvallisella alueella.



Pesutulos ja pesukoneen energiankulutus poikkeavat ilmoitetuista tiedoista, kun mukautetun ohjelman lisätoiminto on käytössä.

#### • Drying

Rämä toiminto mahdollistaa kuivaamisen pesun jälkeen. Katso ohjelmataulukosta ohjelmat, joihin tämä lisätoiminto voidaan valita.

### 6.11.2 Toiminnot/ohjelmat jotka voidaan valita painamalla painiketta 3 sekunnin ajan

#### • Rummun puhdistus+ 3"

Valitse ohjelma painamalla lisätoimintopainiketta ja pitämällä se painettuna 3 sekunnin ajan. Puhdista rumpu säännöllisesti (1 tai 2 kuukauden välein), hygieniatason ylläpitämiseksi. Höyryvaihe suoritetaan ennen ohjelmaa rummun jäämien pehmentämistä varten. Käytä ohjelmaa koneen ollessa täysin tyhjä. Paras lopputulos saavutetaan, kun koneeseen lisätään kalkinpoistoaainetta (rummun puhdistusmateriaalit), pesuainelokeroon 2. Rummun puhdistuksen jälkeen suoritetaan kuivausvaihe, rummun sisäpuolen kuivaamiseksi.



Tämä ohjelma ei ole pesuohjelma. Se on huolto-ohjelma. Älä suorita tätä ohjelmaa, jos koneessa on pyykkiä. Kun konetta yritetään käyttää, kone tunnistaa automaattisesti, onko koneessa pyykkiä ja lopettaa ohjelman tai jatkaa sitä konemallin mukaan. Tehokasta pesua ei saavuteta, jos ohjelmaa jatketaan.

#### • Anti Crease+ 3"

Tämä toiminto valitaan pitämällä linkouksen valintapainike painettuna 3 sekunnin ajan; ohjelmakulun seurantavalo syttyy ja osoittaa, että toiminto on valittuna. Kun tämä toiminto on valittu, kone estää

pyykkien rypistymisen puhaltamalla niihin ohjelman jälkeen ilmaa enimmillään 8 tunnin ajan. Voit peruuttaa ohjelman ja ottaa pyykki pois koneesta milloin tahansa tämän 8 tunnin aikana. Voit peruuttaa toiminnon lisätoiminnon valintapainikkeella tai koneen Päälle/pois-painikkeella. Ohjelman seurana valo pysyy päällä, kunnes toiminto peruutetaan tai se päättyy. Jos toimintoa ei peruuteta, se pysyy valittuna myös seuraavien pesukertojen yhteydessä.

#### • Lapsilukko

Käytä lapsilukkotointointoa estääksesi lapsia käsittelemästä konetta. Näin voit välttää käynnissä olevan ohjelman muutokset.



Voit kytkeä koneen päälle ja pois päältä Päälle/Pois-painikkeella, kun lapsilukko on aktiivinen. Kun kytket koneen uudelleen päälle, ohjelma jatkaa kohdasta, johon se viimeksi jäi.

Kone antaa varoitusäänimerkin, jos painat jotain painiketta lapsilukon ollessa aktiivinen.

Varoitusäänimerkki peruutetaan kun painiketta painetaan viisi kertaa peräkkäin.

#### Lapsilukon aktivoiminen:

Paina vastaavaa lisätoimintopainiketta 3 sekuntia. Kun laskenta "3-2-1" näytössä päättyy, katoaa lapsilukon symboli näytöltä. Voit vapauttaa Lisätoimintopainikkeen 3, kun tämä varoitus tulee näkyviin.

#### Lapsilukon käytöstä poistaminen:

Paina vastaavaa lisätoimintopainiketta 3 sekuntia. Kun laskenta "3-2-1" näytössä päättyy, katoaa lapsilukon symboli näytöltä.

#### • Wireless Connection (Langaton yhteys)

Voit yhdistää koneen ja älylaitteen langattoman yhteyden avulla. Voit käyttää pariksi liitettyä älylaitetta koneen tietojen näyttämiseen ja koneen toimintojen hallintaan.

#### Langattoman yhteyden ottaminen käyttöön:

Pidä kauko-ohjaimen painike painettuna 3 sekunnin ajan. Kun laskenta "3-2-1" näytöllä päättyy, "Päälle" symboli tulee esiin. Kun tämä ilmoitus näytetään vapauta kaukosäätimessä painike. Langattoman yhteyden kuvake vilkkuu, kun tuote yhdistetään Internetiin. Kuvake alkaa palaa jatkuvasti, kun yhteys on muodostettu.

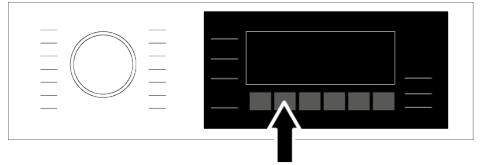
#### Langattoman yhteyden poistaminen käytöstä:

Pidä kauko-ohjaimen painike painettuna 3 sekunnin ajan. Laskuri "3-2-1" ilmestyy näyttöön ja "Pois" - Symboli näytetään.



Langattoman yhteyden käyttämiseksi, koneen asetus on suoritettava HomeWhiz-sovelluksen kautta. Asetuksen jälkeen langaton yhteys muodostetaan automaattisesti, jos painat "Kaukosäädin" -painiketta.

## 6.12 Kuivausvaiheet



#### Silityskuiva

Kuivaus suoritetaan, kunnes silityskuiva vaihe saavutetaan.

#### Vaatekaappikuiva

Kuivaus suoritetaan, kunnes vaatekaappikuiva vaihe saavutetaan.

#### Ekstrakuiva

Kuivaus suoritetaan, kunnes ekstravaatekaappikuiva vaihe saavutetaan.



Kuivaustaso voi vaihdella riippuen pyykin sekoituksesta ja materiaalityypistä sekä määrästä ja kosteustasosta.

Vaatteita, jotka sisältävät pitsiä, kiviä, helmiä, paljetteja, lankoja jne., ja pyykkiä suurella silkkipitoisuudella, ei tule kuivata koneessa.

### Aikaperusteinen kuivaus – minuuttia

Halutun kuivaustason saavuttamiseksi alhaisella lämpötilalla, voit valita 30, 90 ja 150 minuutin kuivauksen keston.

Kuivattessasi vain vähän pyykkiä (enintään 2 kappaletta kerralla), valitse ajastettu puuvilla tai synteettinen kuivausohjelma.

Jos pyykki ei ole tarpeeksi kuivaa kuivausohjelman päättyessä, voit valita ajastetun kuivauksen ohjelman päätteeksi. Tätä toimintoa käytettäessä kone kuivaa pyykejäsi haluamasi ajan pyykkien kuivuustasosta riippumatta.

## 6.13 Päätymisaika

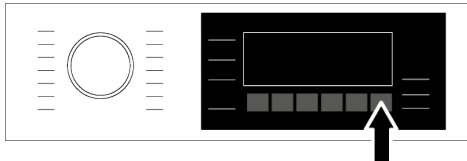
### Ajan näyttö

Kun päätymisaikatoiminto on valittu, ohjelman käynnistymiseen jäljellä oleva aika näytetään muodossa 1h, 2h. Kun ohjelma on käynnissä, kone näyttää sen jäljellä olevan ajan tunteina ja minuutteina, esim. 01:30.

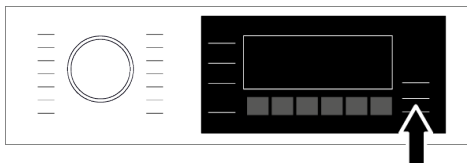


Ohjelman kesto voi erota "Ohjelma- ja kulutustaulukko" -osiossa mainituista arvoista riippuen veden paineesta, kovuudesta ja lämpötilasta, ympäristön lämpötilasta, pyykin määrän ja laadusta, valituista lisätoiminnoista sekä verkkojännitteen muutoksista. Tietyn ajan kuluttua, kun päätymisaikatoiminto on aktivoitu, kone siirtyy valmiustilaan ja osa Led-valoista näytöllä sammuu. Jos käyttäjä suorittaa jonkin toiminnon, valot syttyvät uudelleen.

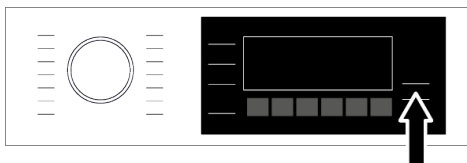
Päätymisaikatoiminto mahdollistaa pesuohjelman käynnistymisen viivyttämisen enintään 24 tunnilla. Kun painat Päätymisaajan asetuspainiketta, ohjelman arvioitu päätymisaika näkyy näytössä. Jos Päätymisaika on asetettu, päätymisaajan merkkivalo syttyy palamaan.



Jotta päätymisaikatoiminto on aktiivinen ja ohjelma päättyy määritetyn ajan kuluttua, sinun on painettava Käynnistä/Tauko-painiketta ajan säätämisen jälkeen.



Jos haluat peruuttaa päätymisaikatoiminnon, kytke tuote pois ja päälle painamalla Käynnistä/ pois painiketta.



Kun olet aktivoinut päätymisaikatoiminnon, älä lisää nestemäistä pesuainetta jauhemaisen pesuaineen lokeroon. Vaatteet voivat tahiintua.

- Avaa luukku, aseta pyykki sisään ja lisää pesuaine jne.
- Valitse pesuohjelma, lämpötila, linkousnopeus ja tarpeen vaatiessa lisätoimintoja.
- Aseta haluamasi päätymisaika painamalla Päätymisaajan asetuspainiketta. Päätymisaajan asetusilmaisimien syttyä.

- d. Paina Käynnistä/pysäytä-painiketta. Aikalasku alkaa.



Pyykkiä voidaan lisätä koneeseen Päättymisajan laskurin aikana. Laskennan lopussa päättymisajan symboli katoaa näkyvistä, pesujakso käynnistyy ja valitun ohjelman aika tulee näkyviin näyttöön.

## 6.14 Ohjelman käynnistys

- a. Käynnistä ohjelma painamalla Käynnistä/Pysäytä-painiketta.



- b. Täyttöluukku on lukitty. Luukkukulukko-symboli näkyy näyttössä, kun täyttöluukku on lukitty.
- c. Käynnissä oleva ohjelmavaihe osoitetaan ohjelman seurannan merkkivaloilla näyttössä.



Kone kytkeytyy automaattisesti pois päältä 10 minuutin kuluttua, jos ohjelmaa ei käynnistetä eikä mitään painiketta paineta. Näyttö ja kaikki ilmaisimet sammuvat. Jos painat Päällä/pois -painiketta, näytetään valitun oletusohjelman tiedot.

## 6.15 Täyttöluukun lukko

Koneen täyttöluukussa on lukitusjärjestelmä, joka estää luukun avaamisen tilanteissa, joissa veden taso on liian korkea.

Näyttöön ilmestyy ”Luukku lukitty” -symboli, kun täyttöluukku on lukitty.



Luukku lukitaan, kun kauko-ohjaustoiminto valitaan. Luukku voidaan silloin avata vasta, kun kauko-ohjaustoiminto on poistettu käytöstä kauko-ohjauspainiketta painamalla tai ohjelmanvalitsinta kiertämällä.

## Täyttöluukun avaaminen sähkökatkon aikana:

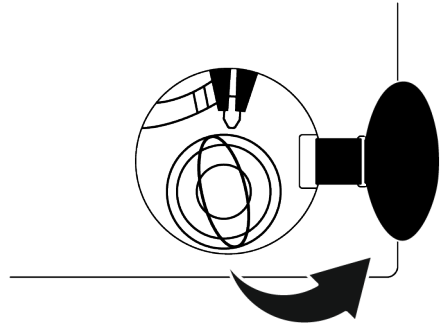


Voit avata täyttöluukun sähkökatkon aikana pumpun suodattimen kannen alla sijaitsevaa hätäkahvaa käyttämällä.

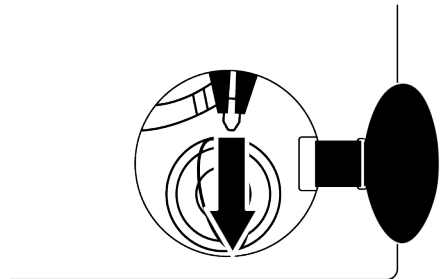


Varmista, että koneen sisällä ei ole vettä ylivirtauksen ehkäisemiseksi ennen täyttöluukun avaamista.

- a. Sammuta laite ja kytke se irti virtalähteestä.
- b. Avaa pumpun suodattimen kansi.



- c. Vedä täyttöluukun hätäkahvaa työkalulla ja vapauta se. Avaa nyt täyttöluukku.
- d. Jos luukku ei avaudu, toista yllä kuvattu toiminto.

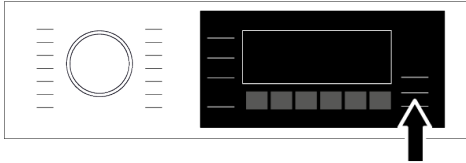


## 6.16 Valintojen muuttaminen ohjelman käynnistyttyä


Pyykin lisääminen ohjelman ollessa

käynnissä 

Jos koneessa on Käynnistä/Tauko-painiketta painettaessa oikea määrä vettä, luukun lukko avataan ja luukku aukeaa, jolloin voit lisätä pyykinä. Luukun lukon kuvake näytöllä sammuu, kun luukun lukko on deaktivoitu. Kun olet lisännyt pyykit, sulje luukku ja paina Käynnistä/Tauko-painiketta vielä kerran jatkaaksesi pesuohjelmaa.



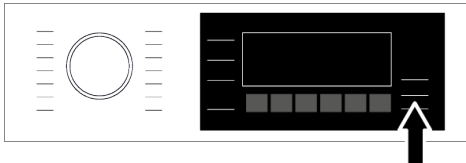
Jos veden määrä ei ole oikea Käynnistä/Tauko-painiketta painettaessa, luukun lukkoa ei voida avata ja luukun lukon kuvake pysyy näytöllä.

 Jos koneen sisällä olevan veden lämpötila on yli 50 °C, et voi deaktivoida luukun lukkoa turvallisuusyistä, vaikka vedentaso on riittävä.

**Koneen kytkeminen pysäytystilaan:**

Kytke kone pysäytystilaan painamalla Käynnistä/Tauko-painiketta.

Pysäytysymboli vilkkuu näytössä.



**Ohjelmavalinnan muuttaminen ohjelman käynnistyttyä:**

Ohjelmaa ei voida muuttaa sen ollessa käynnissä. Ohjelma on keskeytettävä, jos lapsilukko ei ole päällä ja uusi ohjelma valittava. Tämä peruuttaa nykyisen ohjelman.



Valittu ohjelma alkaa alusta.

**Lisätoimintojen, nopeuden ja lämpötilan muuttaminen:**

Voit peruuttaa tai ottaa käyttöön lisätoimintoja pesuohjelman vaiheesta riippuen. Katso kohta "Lisätoiminnon valinta".

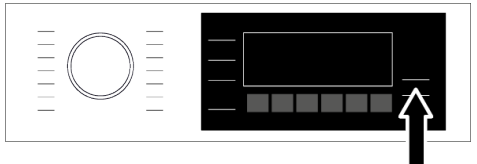
Voit muuttaa myös linkousnopeuden ja lämpötilan asetuksia. Katso kohdat "Linkousnopeuden valitseminen" ja "Lämpötilan valitseminen".



Äänimerkki kuuluu, jos muuttaminen ei ole sallittu. Täyttöluukku ei avaudu, jos veden lämpötila koneessa on korkea, tai jos vedenpinnan taso on täyttöluukun perustasonyläpuolella.

**6.17 Ohjelman peruutus**

Ohjelma perutaan, kun kone kytketään päälle ja pois. Pidä Päällä/pois painiketta painettuna 3 sekuntia.



Ohjelmaa ei peruuteta, jos kierrät ohjelmanvalitsinta, kun lapsilukko on käytössä. Pura ensin lapsilukko. Jos haluat avata täyttöluukun, kun olet peruuttanut pesuohjelman, mutta luukku ei ole mahdollista avata, koska vedenpinnan taso koneessa on täyttöaukon perustason yläpuolella, kierrä ohjelmanvalintapainiketta Pumppaus+Linkousohjelmaan ja tyhjennä vesi koneesta.

**6.18 Ohjelman loppu**

Päättymisvaroitusta näkyy näytössä, kun ohjelma on päättynyt.

Tuote sammuu automaattisesti, jos mitään painiketta ei paineta 10 minuutin kuluessa. Näyttö ja kaikki merkkivalot sammutetaan. Suoritetut ohjelman vaiheet tulevat näkyviin, jos painat virtapainiketta.

## 6.19 HomeWhiz-toiminto ja kauko-ohjaus

HomeWhiz mahdollistaa pesukoneen ohjaamisen älylaitteesta ja koneen tilatietojen näyttämisen. HomeWhiz -sovelluksen avulla voit hallita älylaittellasi koneen eri toimintoja. Tämän lisäksi jotkin pesukoneen ominaisuudet ovat käytettävissä ainoastaan HomeWhiz-toiminnon avulla.

Pesukoneen Bluetooth-ominaisuuden käyttö edellyttää, että lataat älylaitteeseesi sen sovelluskaupasta saatavan HomeWhiz-sovelluksen.

Varmista, että älylaite on yhdistetty Internetiin sovelluksen lataamiseksi.

Jos käytät sovellusta ensimmäisen kerran, rekisteröi käyttäjätilesi noudattamalla näkyviin tulevia ohjeita. Kun rekisteröinti on valmis, voit käyttää kaikkia tuotteita jotka tukevat HomeWhiz -ominaisuutta kodissasi samalla käyttäjätilillä.

Kosketa "Laitteet"-välilehteä HomeWhiz-sovelluksessa tiliisi liitettyjen laitteiden näyttämiseksi. Sovelluksen asennuksen jälkeen, HomeWhiz-toiminnolla pesukone voi lähettää ilmoituksia älylaitteen kautta.



HomeWhiz-toiminnon käyttö edellyttää, että olet asentanut sovelluksen älylaitteeseesi ja että pesukone ja älylaite on paritettu Bluetooth-yhteyttä käyttäen. Jos pesukonetta ei ole paritettu älylaitteen kanssa, se toimii kuin perinteinen kodinkone, jossa ei ole HomeWhiz-toimintoa.

Kone ja älylaite toimivat paritettuna Bluetooth-yhteyttä käyttäen. Paritus mahdollistaa koneen ohjaamisen sovelluksen kautta. Siksi bluetooth-signaalin laitteen ja älylaitteen välillä tulee olla riittävän vahva. Katso HomeWhiz-sovelluksen tukemat Android- ja iOS-versiot osoitteesta [www.homewhiz.com](http://www.homewhiz.com).

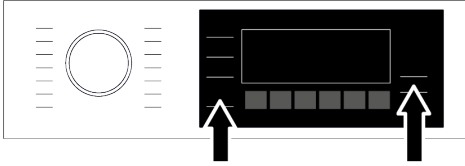


Kaikkia käyttöoppaan "**YLEISIÄ TURVALLISUUSOHJEITA**" -kohdassa annettuja ohjeita tulee noudattaa myös silloin, kun konetta käytetään HomeWhiz-toiminnon kautta.

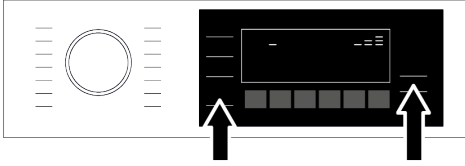
### 6.19.1 HomeWhiz-sovelluksen asetus

HomeWhiz-sovelluksen käyttö edellyttää, että pesukone paritetaan älylaitteen kanssa ja lisätään sovellukseen. Parita kone ja lisää se HomeWhiz-sovellukseen noudattamalla alla olevia ohjeita.

- Jos lisäät koneen ensimmäistä kertaa, napauta HomeWhiz-sovelluksen kohtaa "Laitteet". Valitse "LISÄÄ LAITE" (kosketa tätä uuden laitteen asettamiseksi) painike oikeassa yläkulmassa. Suorita asetus noudattamalla vaiheita alla ja HomeWhiz-sovelluksessa.
- Varmista, että kone on kytketty pois päältä. Kytke kone HomeWhiz-asetustilaan pitämällä Päällä/Pois- ja kauko-ohjauspainikkeet painettuina samanaikaisesti 3 sekunnin ajan.



- c. Kun kone on HomeWhiz-asetustilassa, näytöllä näkyy animaatio ja Bluetooth-kuvake vilkkuu, kunnes kone on paritettu älylaitteen kanssa. Ainoastaan ohjelmanvalitsin on käytettävissä tässä tilassa. Muut painikkeet eivät ole käytettävissä.

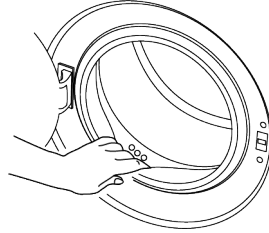


- d. Noudata Homewhiz-sovelluksen ruudussa annettuja ohjeita.
- e. Odota, kunnes asennus on valmis. Kun asetukset on määritetty, anna pesukoneelle nimi. Pesukone näkyy nyt HomeWhiz-sovelluksessa, ja voit valita sen napauttamalla.

**i** Pesukone sammuu automaattisesti, jos asetusta ei suoriteta loppuun 5 minuutin kuluessa. Tässä tapauksessa asetus on aloitettava alusta. Jos ongelma ei häviä, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen. Pesukonetta voidaan käyttää useammilla älylaitteilla. Tämä onnistuu, kun lataat HomeWhiz-sovelluksen myös muihin älylaitteisiin. Kun olet käynnistänyt sovelluksen, sinun on kirjaututtava sisään aiemmin luomaasi tiliin, johon liitit pesukoneen. Vaihtoehtoisia ohjeita löydät kohdasta ”Jonkin toisen käyttäjän tiliin liitetyn pesukoneen lisääminen sovellukseen”.



Koneen lisääminen HomeWhiz-sovellukseen edellyttää, että älylaite on liitetty Internetiin. Koneen lisäämistä HomeWhiz-sovellukseen ei ole muutoin mahdollista suorittaa loppuun. Ota yhteyttä internet-palveluntarjoajaan, jos Internet-yhteyden muodostamisessa on vaikeuksia.



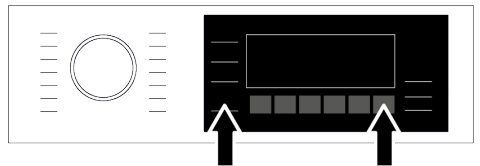
HomeWhiz-sovellus saattaa vaatia sinua syöttämään pesukoneen arvokilpeen merkityn tuotenumeron. Arvokilpi sijaitsee pesukoneen luukun sisäpuolella. Koneen tuotenumero on painettu tähän arvokilpeen.



## 6.19.2 HomeWhiz-tilin linkityksen poistaminen

Noudata seuraavia ohjeita aiemmin jonkun toisen henkilön tiliin linkitetyn pesukoneen poistamiseksi.

- Kytke kone päälle virtapainikkeella.
- Kun kone on käynnissä, pidä Kauko-ohjaus ja Päätymisajan asetus painike painettuna 5 sekuntia.





- c. Kuulet varoitusäänen tuotteesta aikalaskurin päätyttyä. Linkityksen poistaminen kestää muutaman sekunnin.

Tämän toiminnon jälkeen ei pesukoneen HomeWhiz-toimintoa voida käyttää, ennen kuin toinen asetus suoritetaan.

Tuotteen ei tarvitse olla yhdistettynä Internetiin tilin linkityksen poistamista varten. Pyyntösi vastaanotetaan. Tämä linkitys poistetaan automaattisesti, kun tuote liitetään Internetiin ensimmäisen kerran.

### 6.19.3 Kauko-ohjaustoiminto ja sen käyttö

Bluetooth-yhteys kytkeytyy päälle automaattisesti, kun HomeWhiz-asetukset on määritetty. Katso Bluetooth-yhteyden käyttöön ottamista ja käytöstä poistamista koskevat ohjeet kohdasta Bluetooth 3”.

Jos pesukone kytketään pois päältä ja takaisin päälle, kun Bluetooth-yhteys on käytössä, yhteys muodostetaan automaattisesti uudelleen. Bluetooth-yhteys voi katketa esimerkiksi silloin, jos paritetut laitteet ovat liian kaukana toisistaan. Tämän vuoksi Bluetooth pitää kytkeä uudelleen päälle, jos haluat käyttää Kauko-ohjaustoimintoa.

Voit tarkistaa yhteyden tilan näytön Bluetooth-symbolista. Jos symboli palaa jatkuvasti, Bluetooth-yhteys on päällä. Jos symboli vilkkuu, kone pyrkii muodostamaan yhteyden. Jos symboli ei pala, konetta ei ole yhdistetty.

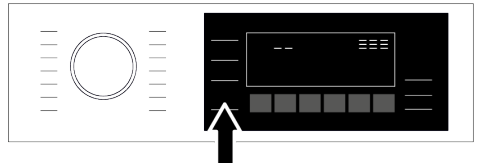


Kauko-ohjaustoiminto on valittavissa, kun Bluetooth-yhteys on päällä.

Tarkista yhteyden tila, jos kauko-ohjaustoiminto ei ole valittavissa. Jos yhteyttä ei voi muodostaa, suorita alkuasetukset uudelleen tuotteesta.

**VAROITUS:** Tuotteen luukku on lukittu ja se pysyy lukittuna turvallisuussyistä käyttötilasta riippumatta, kun kauko-ohjaustoiminto on aktivoitu. Jos haluat avata laitteen luukun sinun on käännettävä ohjelmanvalintanuppia tai painettava kaukosäätimen näppäintä kauko-ohjaustoiminnon deaktivoimiseksi.

Kun haluat käyttää pesukonetta kauko-ohjausta käyttäen, kun täyttöluukku on suljettu, sinun on otettava kauko-ohjaustoiminto käyttöön painamalla kauko-ohjauspainiketta, kun pesukoneen ohjauspaneelin ohjelmanvalitsin on Lataa ohjelma / Kauko-ohjaus -asennossa. Kun toiminto on otettu käyttöön, näkyviin tulee alla esitetty näyttö.



Kun kauko-ohjaus on käytössä, pesukone voidaan käyttää ainoastaan ohjelmakulun toimintojen hallintaan, pois päältä kytkemiseen ja tilan seuraamiseen. Ja kaikkia toimintoja lapsilukon asettamista lukuun ottamatta voidaan hallita sovelluksen kautta.

Kauko-ohjauspainikkeen ilmaisain osoittaa, onko toiminto päällä vai pois päältä.

Kun kauko-ohjaustoiminto on pois päältä, kaikki toiminnot suoritetaan pesukoneen ohjauspaneelin kautta ja sovellusta voidaan käyttää ainoastaan ohjelmakulun tilan seuraamiseen.

Jos kauko-ohjaustoimintoa ei ole mahdollista kytkeä päälle, kone antaa äänimerkin, kun kauko-ohjauspainiketta painetaan. Näin voi tapahtua esimerkiksi silloin, jos pesukone kytketään päälle eikä sillä ole Bluetooth-yhteyttä pariksi liitettyyn älylaitteeseen. Syynä voi olla esimerkiksi, että älylaitteen Bluetooth-yhteys on kytketty pois päältä tai pesukoneen luukku on auki.

Kun tämä toiminto on otettu käyttöön, se pysyy pääsääntöisesti käytössä, jolloin voit hallita pesukonetta Bluetooth-yhteyden kautta.

Toiminto poistetaan kuitenkin tietyissä tilanteissa käytöstä turvallisuussyistä:

- Sähkökatko sammuttaa pesukoneen.
- Valitset jonkin toisen ohjelman tai kytket koneen pois päältä ohjelmanvalitsinta kiertämällä.

## 7 Vianetsintä



Lue "Turvallisuusohjeet" osa ensin!

### **Ohjelma ei käynnisty täyttöluukun ollessa kiinni.**

- Käynnistä / Pysäytä / Peruuta -painiketta ei ole painettu. >>> Paina Käynnistä / Pysäytä / Peruuta-painiketta.
- Täyttöluukun sulkeminen voi olla hankalaa johtuen liiallisesta pyykkimäärästä. >>> Vähennä pyykkien määrää ja varmista siitä että täyttöluukku on kunnolla kiinni.

### **Ohjelmaa ei voi käynnistää tai valita.**

- Kone on siirtynyt suojaustilaan johtuen syöttöongelmasta (verkköjännite, vedenpaine jne.). >>> Riippuen tuotemallista, valitse toinen ohjelma kiertämällä ohjelman valintapainiketta tai pitämällä Päällä/pois -painikkeen painettuna 3 sekuntia ohjelman perumiseksi. Edellinen ohjelma peruutetaan. Katso Ohjelman peruutus

### **Laitteen sisällä on vettä.**

- Koneeseen on kertynyt jonkin verran vettä johtuen laadunvalvonnan prosesseista tuotannon aikana. >>> Tämä ei ole vika. Vesi ei vahingoita konetta.

### **Laitte ei ota vettä sisään.**

- Hana on käännetty kiinni. >>> Käännä hanat auki.
- Veden ottoletku voi olla mutkalla. >>> Suorista veden ottoletku.

- Veden ottosuodatin voi olla tukossa. >>> Puhdista suodatin.
- Täyttöluukku ei ole kiinni. >>> Sulje luukku.

### **Laitte ei tyhjennä vettä.**

- Vedenpoistoletku on tukkeutunut tai vääntynyt. >>> Puhdista tai suorista letku.
- Pumpun suodatin on tukossa. >>> Puhdista pumpun suodatin.

### **Laitte tärisee tai pitää meteliä.**

- Konetta ei ole tasapainoitettu vaakasuoraan. >>> Säädä jalkoja tasapainottaaksesi laitteen.
- Vesipumpun suodattimeen on kertynyt kovia aineita. >>> Puhdista pumpun suodatin.
- Kuljetuksen aikaisia turvapultteja ei ole poistettu. >>> Irrota kuljetuksen turvapultit.
- Pyykkiä on liian vähän. >>> Lisää laitteeseen pyykkiä.
- Kone on täytetty liian täyteen. >>> Ota osa pyykistä pois tai jaa kuorma käsin niin että se on tasapainossa koneen sisällä.
- Kone nojaa kiinteään esineeseen. >>> Varmista, ettei laite nojaa mihinkään.

### **Vettä vuotaa laitteen pohjasta.**

- Vedenpoistoletku on tukkeutunut tai vääntynyt. >>> Puhdista tai suorista letku.
- Pumpun suodatin on tukossa. >>> Puhdista pumpun suodatin.

## **Laite pysähtyi lähes heti, kun ohjelma käynnistyi.**

- Kone on pysähtynyt tilapäisesti matalan verkkojännitteen vuoksi. >>> Laite käynnistyy uudelleen, kun jännite on taas normaalilla tasolla.

## **Kone poistaa ottamansa veden suoraan.**

- Vedenpoistoletku ei ole riittävän korkealla. >>> Liitä vedenpoistoletku käyttöoppaassa kuvatulla tavalla.

## **Kone ei näytä käyttävän vettä pesun aikana.**

- Vesi on laitteen näkymättömän osan sisällä. >>> Se ei ole vika.

## **Täyttöluukku ei voi avata.**

- Täyttöluukun lukitus on päällä koska koneessa on vielä vettä. >>> Tyhjennä vesi joko Veden poisto- tai Linkousohjelmalla.
- Laite lämmittää vettä tai se on linkousvaiheessa. >>> Odota kunnes ohjelma on lopussa.
- Täyttöluukku voi jumittua johtuen siihen kohdistuvasta paineesta. >>> Ota kahvasta kiinni ja työnnä ja vedä täyttöluukku vapauttaaksesi sekä avataksesi sen.
- Jos virtaa ei tule, tuotteen täyttöluukku ei aukea. >>> Avataksesi täyttöluukun avaa pumpun suodattimen tulppa ja vedä alas hätäkahva, joka sijaitsee tämän kyseisen tulpan takapuolella. Katso Täyttöluukun lukko [► 37]

## **Ohjelma kestää kauemmin kuin käyttöohjeessa on mainittu. (\*)**

- Vedenpaine on matala. >>> Laite odottaa, kunnes siinä on vettä riittävästi, jotta vältetään liian vähäisestä vesimäärästä johtuva heikko pesutulos. Sen vuoksi pesuaika pitenee.
- Käyttöjännite on matala. >>> Pesuaika pitenee sähköjännitteen ollessa matala huonon pesutuloksen välttämiseksi.
- Ottoveden lämpötila on alhainen. >>> Veden lämpenemiseen vaadittava aika voi olla pitempi kylminä vuodenaikoina. Myös pesuaika voi pidentyä huonon pesutuloksen välttämiseksi.

- Huuhteluiden ja/tai huuhteluveden määrä on lisääntynyt. >>> Laite lisää huuhteluveden määrää, kun tarvitaan hyvä huuhtelu ja lisää ylimääräisen huuhteluvaiheen, jos on tarpeen.
- Koneen sisään on muodostunut liikaa vaahtoa ja sen automaattinen vaahdontorjuntajärjestelmä on käynnistynyt liiallisen pesuaineen käytön seurauksena. >>> Käytä pesuainetta suositusten mukaisesti.

## **Ohjelma-aika ei vähene. (Näytöllä varustetut mallit) (\*)**

- Ajastin voi pysähtyä vedenoton aikana. >>> Ajastinilmaisain ei vähennä aikaa, kunnes laite on ottanut tarvitsemansa määrän vettä. Laite odottaa, kunnes vettä on riittävä määrä, jotta vältetään veden puutteesta johtuva huono pesutulos. Ajastinilmaisain jatkaa ajan laskemista tämän jälkeen.
- Ajastin voi pysähtyä lämmityksen aikana. >>> Ajastinilmaisain ei vähennä aikaa, ennen kuin laite saavuttaa valitun lämpötilan.
- Ajastin voi pysähtyä linkouksen aikana. >>> Automaattinen epätasaisen kuorman tunnistusjärjestelmä käynnistyy pyykin ollessa jakautunut epätasaisesti koneessa.

## **Ohjelma-aika ei vähene. (\*)**

- Koneen kuorma on jakautunut epätasaisesti. >>> Automaattinen epätasaisen kuorman tunnistusjärjestelmä käynnistyy pyykin ollessa jakautunut epätasaisesti koneessa.

## **Laite ei kytkeydy linkousvaiheeseen. (\*)**

- Koneen kuorma on jakautunut epätasaisesti. >>> Automaattinen epätasaisen kuorman tunnistusjärjestelmä käynnistyy pyykin ollessa jakautunut epätasaisesti koneessa.
- Laite ei linkoa, jos vesi ei ole tyhjentynyt täysin. >>> Tarkasta suodatin ja poistoletku.
- Koneen sisään on muodostunut liikaa vaahtoa ja sen automaattinen vaahdontorjuntajärjestelmä on

käynnistynyt liiallisen pesuaineen käytön seurauksena. >>> Käytä pesuainetta suositusten mukaisesti.

### **Pesutulos on huono: Pyykistä tulee harmaata. (\*\*)**

- On käytetty pitkään liian vähäistä pesuainemäärää. >>> Käytä veden kovuudelle ja pyykin määrälle suositeltua määrää pesuainetta.
- Pyykit on pesty matalassa lämpötilassa pitkän aikaa. >>> Valitse pestävälle pyykin oikea lämpötila.
- Käytetty riittämätön määrä pesuainetta kovan veden alueella. >>> Riittämättömän pesuainemäärän käyttäminen veden ollessa kovaa aiheuttaa liian tarttumisen pyykkiin, mikä muuttaa pyykin aikaa myöten harmaaksi. Jos pyykki on päässyt muuttumaan harmaaksi, sitä on hyvin vaikea palauttaa ennalleen. Käytä veden kovuudelle ja pyykin määrälle suositeltua määrää pesuainetta.
- Käytetty liikaa pesuainetta. >>> Käytä veden kovuudelle ja pyykin määrälle suositeltua määrää pesuainetta.

### **Pesutulos on huono: Tahrat eivät lähde tai pyykki ei valkaistu. (\*\*)**

- Pesuainetta on käytetty riittämätön määrä. >>> Käytä veden kovuudelle ja pyykin määrälle suositeltua määrää pesuainetta.
- Kone on täytetty liian täyteen. >>> Älä ylitäytä konetta. Lataa pyykkiä määrä, joka on suositeltu kohdassa "Ohjelma ja kulutustaulukko".
- Väärä ohjelma tai lämpötila on saatettu valita. >>> Valitse pestävälle pyykin oikea ohjelma ja lämpötila.
- Vääräntyyppistä pesuainetta on käytetty. >>> Käytä laitteeseen tarkoitettua alkuperäistä pesuainetta.
- Pesuainetta on laitettu väärään lokeroon. >>> Laita pesuaine oikeaan lokeroon. Älä sekoita valkaisuainetta ja pesuainetta toistensa kanssa.

### **Pesutulos on huono: Pyykissä näkyy öljyisiä tahroja. (\*\*)**

- Rummun säännöllistä puhdistusta ei ole suoritettu. >>> Puhdista rumpu säännöllisesti. Katso tämän toiminnon ohjeet kohdassa --- MISSING LINK ---

### **Pesutulos on huono: Vaatteet tuoksuvat epämiellyttävälle. (\*\*)**

- Rumpuun kertyy hajuja ja bakteereja, kun pyykkiä pestään jatkuvasti matalissa lämpötiloissa ja/tai lyhyillä ohjelmilla. >>> Jätä pesuaineen annostelulokero samoin kuin laitteen täyttöluukku auki jokaisen pesukerran jälkeen. Sillä tavoin pesukoneen sisälle ei voi muodostua bakteereille suotuissa kosteaa ympäristöä.

### **Vaatteiden väri on haalistunut. (\*\*)**

- Kone on täytetty liian täyteen. >>> Älä ylitäytä konetta.
- On käytetty kosteaa jauhepesuainetta. >>> Säilytä pesuainetta kuivissa tiloissa, äläkä altista sitä liiallisille lämpötiloille.
- Valittu lämpötila on liian korkea. >>> Valitse oikea ohjelma ja lämpötila pyykin laadun ja likaantumisasteen mukaan.

### **Pesukone ei huuhtele kunnolla.**

- Käytetyn pesuaineen määrä, tyyppi ja säilytysolosuhteet eivät ehkä ole oikeat. >>> Käytä pesukoneelle ja pyykin sopivaa pesuainetta. Säilytä pesuainetta kuivissa tiloissa, äläkä altista sitä liiallisille lämpötiloille.
- Pesuainetta on laitettu väärään lokeroon. >>> Jos pesuainetta laitetaan esipesulokeroon, vaikka esipesujaksoa ei ole valittu, laite saattaa ottaa tämän pesuaineen huuhtelu- tai huuhteluainejakson aikana. Laita pesuaine oikeaan lokeroon.
- Pumpun suodatin on tukossa. >>> Tarkista suodatin.
- Tyhjennysletku on mutkalla. >>> Tarkista tyhjennysletku.

### **Pyykki on pesun jälkeen jäykkää. (\*\*)**

- Pesuainetta on käytetty riittämätön määrä. >>> Jos vedenkovuus on korkea, riittämättömän pesuainemäärän käyttö

saattaa aikaa myöten kovettaa pyykin.

Käytä riittävä määrä pesuainetta suhteessa veden kovuuteen.

- Pesuainetta on laitettu väärään lokeroon. >>> Jos pesuainetta laitetaan esipesulokeroon, vaikka esipesujaksoa ei ole valittu, laite saattaa ottaa tämän pesuaineen huuhtelu- tai huuhteluainejakson aikana. Laita pesuaine oikeaan lokeroon.
- Pesuaine ja huuhteluaine ovat sekoittuneet. >>> Älä sekoita huuhteluainetta pesuaineeseen. Pese ja puhdista pesuainelokero kuumalla vedellä.

#### **Pyykki ei tuoksu huuhteluaineelle. (\*\*)**

- Pesuainetta on laitettu väärään lokeroon. >>> Jos pesuainetta laitetaan esipesulokeroon, vaikka esipesujaksoa ei ole valittu, laite saattaa ottaa tämän pesuaineen huuhtelu- tai huuhteluainejakson aikana. Pese ja puhdista pesuainelokero kuumalla vedellä. Laita pesuaine oikeaan lokeroon.
- Pesuaine ja huuhteluaine ovat sekoittuneet. >>> Älä sekoita huuhteluainetta pesuaineeseen. Pese ja puhdista pesuainelokero kuumalla vedellä.

#### **Pesuainejämiä pesuainelokerossa (\*\*)**

- Pesuainetta on laitettu kosteaan lokeroon. >>> Kuivaa pesuainelokero, ennen kuin laitat siihen pesuainetta.
- Jauhepesuaine on kastunut. >>> Säilytä pesuainetta kuivissa tiloissa, äläkä altista sitä liiallisille lämpötiloille.
- Vedenpaine on matala. >>> Tarkista veden paine.
- Pääpesuainelokeron pesuaine on saattanut kastua esipesun vedenoton yhteydessä. Pesuainelokeron reiät ovat tukossa. >>> Tarkista reiät ja puhdista ne, jos ne ovat tukossa.
- Pesuaineen annostelijan venttiileissä on vikaa. >>> Ota yhteys valtuutettuun huoltoedustajaan.
- Pesuaine ja huuhteluaine ovat sekoittuneet. >>> Älä sekoita huuhteluainetta pesuaineeseen. Pese ja puhdista pesuainelokero kuumalla vedellä.

#### **Pesuainejämiä pyykissä.**

- Kone on ehkä ylitäytetty. >>> Älä ylitäytä laitetta.
- Väärä ohjelma tai lämpötila on saatettu valita. >>> Valitse pestävälle pyykille oikea ohjelma ja lämpötila.
- Vääräntyyppistä pesuainetta on käytetty. >>> Valitse pestävälle pyykille oikea pesuaine.

#### **Laitteen sisään muodostuu liikaa vaahtoa. (\*\*)**

- Pesukoneen sisään on laitettu vääränlaista pesuainetta. >>> Käytä pesukoneelle sopivia pesuaineita.
- Käytetty liikaa pesuainetta. >>> Käytä vain riittävä määrä pesuainetta.
- Pesuainetta on säilytetty sopimattomissa olosuhteissa. >>> Säilytä pesuainetta suljetussa ja kuivassa paikassa. Älä säilytä liian kuumissa tiloissa.
- Jotkut verkkomaiset tekstiilit, kuten tylli, voivat aiheuttaa liiallista vaahtoamista tekstiiliin rakenteen vuoksi. >>> Käytä tämän tyyppisille tekstiileille vähemmän pesuainetta.
- Pesuainetta on laitettu väärään lokeroon. >>> Varmista, että pesuaine sijoitetaan oikeaan lokeroon.
- Huuhteluaine annostellaan laitteeseen liian aikaisin. >>> Putkistoissa tai pesuainelokerossa voi olla ongelmia. Ota yhteys valtuutettuun huoltoedustajaan.

#### **Pesuainelokeron päälle nousee vaahtoa.**

- Käytetty liian paljon pesuainetta. >>> Sekoita 1 lusikallinen huuhteluainetta ja ½ litraa vettä ja kaada sekoitus pesuainelokeron pääpesuainelokeroon. >>> Laita pesuaine koneeseen "Ohjelma- ja kulutustaulukossa" olevien ohjelmien ja maksimimäärien mukaisesti. Vähennä pesuaineen määrää, jos lisää muita kemikaaleja (kuten tahrannoistainetta tai valkaisuainetta).

#### **Pyykki jää märeksi ohjelman loputtua (\*)**

- Koneen sisään on muodostunut liikaa vaahtoa ja sen automaattinen vaahdontorjuntajärjestelmä on käynnistynyt liiallisen pesuaineen käytön seurauksena. >>> Käytä pesuainetta suositusten mukaisesti.

### **Kuivaus kestää liian kauan.**

- Kone on ehkä ylitäytetty. >>> Älä ylitäytä laitetta.
- Linkous ei ehkä ole riittävä pyykille. >>> Valitse korkeampi linkousnopeus pesukoneen-kuivausrummun pesuvaiheessa.
- Hana on käännetty kiinni. >>> Käännä hanat auki.

### **Pyykki on märkä kuivausvaiheen jälkeen.**

- Valittu ohjelma ei ehkä sovi pyykkityypille. >>> Katso vaatteiden pesumerkinnot ja valitse ohjelma niiden mukaan, tai valitse ajastettu lisäohjelma.
- Kone on ehkä ylitäytetty. >>> Älä ylitäytä laitetta.
- Linkous ei ehkä ole riittävä pyykille. >>> Valitse korkeampi linkousnopeus pesukoneen-kuivausrummun pesuvaiheessa.

### **Kone ei käynnisty tai ohjelmaa ei voida käynnistää.**

- Virtajohto on ehkä irronnut. >>> Tarkista että virtajohto on kytketty verkkovirtaan.
- Ohjelmaa ei välttämättä ole asetettu tai Käynnistä/Tauko/Peruuta -painiketta ei ole painettu. >>> Varmista, että ohjelma on asetettu ja että kone ei ole valmiustilassa.
- Lapsilukko on ehkä aktivoitu. >>> Poista lapsilukko käytöstä.

### **Pyykki kutistuu, haalenee, tahraantuu tai vaurioituu.**

- Valittu ohjelma ei ehkä sovi pyykkityypille. >>> Katso vaatteiden pesumerkinnot ja valitse ohjelma niiden mukaan, tai valitse ajastettu lisäohjelma. Älä kuivaa pyykkiä, joka ei sovellu siihen.

### **Kone ei kuivaa.**

- Pyykkiä ei ehkä kuivata tai kuivausvaihetta ei ole otettu käyttöön. >>> Tarkasta, että kuivaustoiminto on valittu valitun pesuohjelman jälkeen.

### **Täyttöluukku ei voi avata.**

- Koneen luukku ei voida avata turvallisuusyistyä. >>> Jos luukun lukkoilmaisim on päällä näytössä kuivausvaiheen jälkeen, pitää kone luukun lukittuna turvallisuusyistyä, kunnes se jäähtyy.
- Jos virtaa ei tule, tuotteen täyttöluukku ei aukea. >>> Avataksesi täyttöluukun avaa pumpun suodattimen tulppa ja vedä alas hätäkahva, joka sijaitsee tämän kyseisen tulpan takapuolella. Katso Täyttöluukun lukko [► 37]

(\* Kone ei siirry linkousvaiheeseen, kun pyykkiä ei ole jaettu tasaisesti rumpuun laitteen ja sen ympäristön vaurioitumisen estämiseksi. Pyykki on selviteltävä ja lingottava uudelleen.

(\*\*) Säännöllistä rummun puhdistusta ei ole suoritettu. Puhdista rumpu säännöllisesti. Katso --- MISSING LINK ---



Jos et onnistu ratkaisemaan ongelmaa tässä osiossa kuvatuilla tavoilla, ota yhteyttä jälleenmyyjään tai valtuutettuun huoltoliikkeeseen. Älä yritä korjata toimimatonta laitetta itse.



Katso vianetsintäohjeet HomeWhiz-osasta.

## **8 VASTUUVAPAUCLAUSEKE / VAROITUS**

Loppukäyttäjää voi suorittaa joitakin (yksinkertaisia) korjauksia ilman turvallisuusongelmia tai käyttöturvallisuuden heikkenemistä, olettaen, että ne suoritetaan rajoitusten ja seuraavien ohjeiden mukaan (katso osa "Itsekorjaus").

Siksi, jos osassa "Itsekorjaus" ei ole muuta todettu, korjaukset on luovutettava rekisteröidylle ammattimaiselle asentajalle turvallisuusongelmien välttämiseksi. Rekisteröity ammattimainen asentaja on henkilö, jolla on pääsy tämän tuotteen

valmistajan ohjeisiin ja varaosaluetteloon, direktiivin 2009/125/EC mukaan kuvattujen menetelmien mukaisesti.

**Mutta vain huoltoedustaja (ts. valtuutettu ammattimainen asentaja), johon voit ottaa yhteyden käyttöohjeessa/takuukortissa olevasta puhelinnumerosta tai valtuutetun jälleenmyyjän kautta, joka suorittaa korjaukset takuehtojen mukaisesti. Huomaa siksi, että ammattimaisen asentajan suorittamat korjaukset (joita Grundig ei ole valtuuttanut), mitätöi takuun.**

### **Itsekorjaus**

Loppukäyttäjä voi suorittaa itsekorjaukset seuraavien varaosien kohdalla: luukku, luukun sarana ja tiivisteet, muut tiivisteet, luukun lukko ja muoviosat, kuten pesuainelokerot (päivitetty luettelo on myös saatavissa osoitteessa

support.grundig.com 1, maaliskuuta 2021 lähtien)

Tämän lisäksi on tuoteturvallisuuden varmistamiseksi ja vakavien henkilövahinkojen välttämiseksi mainitut itsekorjaukset suoritettava käyttöohjeessa tai osoitteessa support.grundig.com olevien itsekorjausta koskevien ohjeiden mukaan. Irrota laite virransyötöstä ennen korjausten aloittamista.

Loppukäyttäjän suorittamat korjaukset tai korjausyriytykset osille, joita ei ole mainittu kyseisessä luettelossa ja/tai käyttöohjeessa tai osoitteessa support.grundig.com olevien itsekorjausohjeiden laiminlyöminen, voi johtaa turvallisuusongelmiin support.grundig.com hallinnan ulkopuolella ja voi mitätöidä tuotteen takuun.

Siksi suosittelemme, että loppukäyttäjät välttävät korjausten suorittamista, joita ei ole mainittu varaosaluettelossa, vaan ottavat yhteyden valtuutettuun tai rekisteröityyn ammattimaiseen asentajaan. Toisaalta nämä loppukäyttäjän suorittamat korjausyriytykset voivat johtaa turvallisuusongelmiin ja tuotevaurioihin ja aiheuttaa tulipalon, tulvan, sähköiskun ja vakavaan henkilövahinkoon.

Esimerkkinä, mutta ei rajoittuen näihin, seuraavat korjaukset on luovutettava valtuutetulle tai rekisteröidylle ammattimaiselle asentajalle: moottori, pumppu, emolevy, moottorin levy, näyttökortti, lämmittimet jne.

Valmistajaa/myyjää ei voida pitää vastuussa, mikäli loppukäyttäjä ei noudata yllä mainittuja ohjeita

Varaosat ovat saatavissa ostamaasi astianpesukoneeseen 10 vuoden ajan. Tuotteeseen on tänä aikana saatavana alkuperäisiä varaosia joilla varmistetaan tuotteen toimivuus.

